

LA ANTESALA DEL SALTO A LA LUNA EN ORBITA
LOS TRES NORTEAMERICANOS

TODO VA BIEN EN EL APOLLO-7

VUELO SE DESARROLLA DE ACUERDO A LOS
PLANES PRE FIJADOS



WILLY BRANDT



RUT BRANDT

(Información
en la Página 6)

DOS AÑOS DE PRISION Y MULTA DE UN MILLON DE ESCUDOS PARA UN EVASOR TRIBUTARIO

IMPUESTOS INTERNOS SIGUE PASO A PASO ACTUACION DE ADAMO

(Información en la Página 6)



(Información
en la Página 10)

A CONFINAMIENTO Y TRABAJOS FORZADOS CONDENARON A CINCO INTELECTUALES RUSOS

ENERGICA RESPUESTA DE VALENZUELA VALDERRAMA A LAS ACUSACIONES DEL SENADOR PEDRO IBANEZ

(Información
en la Página 5)

La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Año LII — Santiago de Chile, Sábado 12 de Octubre de 1968 — Precio: \$ 0,50 — No. 18.37



El próximo 22 de octubre y cuando la nave espacial haya circundado el globo terráqueo 164 veces, la capsula espacial Apollo-7 que ayer fue puesta en órbita, iniciará el reintegro a la atmósfera terrestre. Si el vuelo de once días se cumple felizmente —y todo hace presagiar que así será— quedará abierto el camino del hombre a la Luna.

VALIOSA EXPERIENCIA EN LA FACULTAD DE MEDICINA VETERINARIA DE VALDIVIA.

ENSAYARON CON EXITO DROGA QUE EVITARA EL RECHAZO EN LOS TRASPLANTES



Tres socios del grupo "Las Arañas Negras" del Club Aéreo "Adolfo Menadier", asombraron la noche del festival universitario al lanzarse a la vista del Estadio Nacional desde un helicóptero, en paracaídas. Era ese el primer salto nocturno en esta clase de deportes, proeza que fue saludada con una ovación de las ochenta mil personas que concurrieron al espectáculo. El grabado, que corresponde a una fotografía de Jorge Arroyo, muestra a uno de los ejecutores de este salto en plena faena.

Viaja Delegación Chilena a la Conferencia de la UNESCO

Hoy viaja a París la delegación chilena a la Decimoquinta Conferencia General de la UNESCO, que se realizará entre el 15 del presente y el 23 de noviembre. Durante el curso del evento —que se celebra cada dos años— se llevará a cabo un estudio de los proyectos de ejecución, experimentación, asistencia técnica y de presupuesto, que en el campo de la educación, ciencia y cultura presentan los países afiliados a la NU.

La delegación chilena está dirigida por Jorge Cash, delegado permanente del Gobierno de Chile ante la UNESCO y presidente del Consejo de LA NACION, y la integrarán el Superintendente de Educación, Sergio Aguilera; el presidente de la Comisión Nacional de Investigación Científica y Tecnológica, Roberto Barahona; el Rector de la Universidad Austral de Valdivia, William Thayer; el jefe del Departamento de Asistencia Técnica de Odeplan, Iván Lavados; y el presidente de la Comisión Nacional de UNESCO, Oscar Fuentes.

Reanudan Faenas en Dos Industrias

Las faenas en el Ministerio de Trabajo y Previsión Social reanudarán en la industria Fittig S.A.C.I. El personal de esta empresa se encontraba en huelga desde hace poco más de dos meses.

Actuando como interventor en el conflicto, Pedro Araya Chandra, funcionario de la Dirección General del Trabajo.

Los trabajadores deberán regresar a sus labores en las condiciones que ha acordado la Junta Especial de Conciliación, 48 horas después que el Decreto aparezca publicado en el Diario Oficial.

También se cursó un Decreto que estipula la reanudación de faenas en la industria Windsor Plaque, en la cual actuó como interventor Helmo Núñez Rehoy.

ledo, que dependa de las atribuciones necesarias para normalizar las labores en dicha empresa.



El gráfico muestra un sector de la Plaza de Armas de Talca, atestado de público asistente al Cabildo Abierto convocado para defender los ingresos por concepto de la "ley del fósforo", de la que es autor el senador de la zona, José Foncea Aedo.

SE ENCENDIO LA "GUERRA DEL FOSFORO" EN TALCA Y RENGO

COMUNIDAD SALE EN DEFENSA DE SUS INTERESES

TALCA. (Renán Andrade, Enlace Especial).— Una multitudinaria asamblea llena por completo —cerca de 5 mil personas— el costado central de la Plaza de Armas de esta ciudad, portando los emblemas de sus organizaciones comunitarias o sindicales y motes alusivos, con un solo propósito: reafirmar su decisión de luchar en defensa de los derechos financieros de la "ley del fósforo", amagados por un decreto —suspendido en su tramitación actual— del Ministerio de Economía y Comercio, que permitía la instalación en Viña del Mar de una fábrica de fosforos plásticos.

Uno de los letrados señalaba de manera rotunda cuál era el espíritu de los talquinos en esta problemática de consecuencias para su desarrollo socio-económico: "La guerra del fósforo ha comenzado y lucharemos hasta sus últimas consecuencias".

Una breve síntesis histórica, nos permite evidenciar la razón de ser de esta efervescencia que envuelve y hermana a dos ciudades: Talca y Rengo. El senador José Foncea Aedo ideó y obtuvo la dictación de una ley que entregaba generosos recursos financieros a las Municipalidades de Rengo y Talca, provenientes del precio de comercialización de la caliza de fósforo que consume el mercado chileno y elaborada por la Compañía Chilena de Fosforos, en sus fábricas situadas en Rengo y Talca, respectivamente. La diferencia entre el precio comercializado por la DIRINCO a los industriales y el precio que capta el consumidor —un margen fluctuante cada año, pero nunca inferior a tres pesos por caja— se incorporaba a las arcas municipales respectivas. Rengo y Talca tienen comprometidos estos recursos —más de 3 millones de escudos— en obras de adelanto local. En la primera ciudad, por ejemplo, se construye un gimnasio techado, campos deportivos en los sectores rurales, piscina olímpica con hostería y parque balneario; en Talca se extiende la red de agua potable al sector postergado de poblaciones —zona norte—, obras de pavimentación y alumbrado público y domiciliario, un puente carretero sobre el río Píduco y otras.

En base a esos ingresos ingentes que les produce el fósforo elaborado en sus comunas, los Municipios han obtenido préstamos del BID, en el caso de Rengo, aporte de capitales cuantiosos a industrias que ya están levantando sus complejos, como son INDAC —productos de acero— o TICHINO, artefactos eléctricos, básicamente utilizando el cobre.

Todo este panorama auspicioso de bienestar para los habitantes y su natural secuela de absorción de la cesantía, incremento del comercio que verá crecer el poder comprador por la afluencia de gente atraída por las nuevas fuentes laborales, se vio derrumbarse hace pocos días, cuando se tuvo conocimiento de la existencia de una autorización, mediante decreto supremo del Ministerio de

Economía, de la instalación en Viña del Mar de una nueva fábrica de fosforos, utilizando el plástico como materia prima.

Las municipalidades de Rengo y Talca, con sus representantes parlamentarios a la cabeza se movilizaron a Santiago, en donde comprobaron la efectividad del decreto y la firma por el ex Ministro Juan de Dios Carmona, iniciaba su trámite regular.

El senador Foncea Aedo se entrevistó con el Ministro titular de Economía, Enrique Kraus, a quien le dio a conocer las poderosas razones que impedían autorizar esa industria fosforera en la Ciudad-Jardín.

LAS RAZONES QUE LOS TECNICOS DESCONOCIAN

En sus intervenciones en los Cabildos Abiertos de Rengo y Talca, el senador Foncea Aedo explicó y hasta por momentos ácido en su posición de defensor de su amada idea, que tras laboriosa tramitación obtuvo en el Parlamento y que es conocida como la "ley del fósforo".

El fósforo que se produce en Rengo y Talca emplea el 81,4 por ciento en su elaboración. El plástico que se pretende autorizar en Viña del Mar emplearía el 79,1 por ciento de materia prima importada. Es decir, irrogará gastos de divisas al país.

Las fábricas de Rengo y Talca abastecen con jarqueza el consumo total de fosforos del consumo interno. Aun más, anualmente tienen un excedente de producción. Esto —puntualizó el senador Foncea— no justifica de ninguna manera autorizar los fosforos plásticos, porque a más de no tener mercado de consumo interno, tendría un valor superior al actual.

Produciría la quiebra inmediata de la actual industria en Rengo y Talca, con el deterioro de los programas de desarrollo y avance social, metas que persigue la actual Administración del Presidente Frei, que busca descentralizar y una mejor distribución de la renta bruta.

"Hay que detener la voracidad industrial del centro del país, singularmente de Santiago —enfático en medio de nutridas exclamaciones de júbilo el senador Foncea—, y esta es una oportunidad que tiene Talca para enfrentarse con coraje a ese monstruo que es el centralismo".

El 64 por ciento del crédito nacional se lo llevan los complejos industriales metropolitanos, por eso la gerencia de la Compañía Chilena de Fosforos de Talca se trasladó con personas y todo a Santiago. El 36 por ciento restante es distribuido en las provincias. Esto justifica —expresó el senador Foncea— la fuga de industrias hacia zonas de la capital. De Talca —apuntó con firmeza— son ya 29 las industrias que se han trasladado, y citó la larga nómina.

El comercio de la ciudad cerró sus puertas a las 17 horas, para permitir la afluencia de público a la magna asamblea. En la tribuna de honor se

hallaban los Alcaldes de Talca, José Fernández Llorens, y de Rengo, Esteban Leyton Soto —ambos también hablaron—. Los diputados Gustavo Ramírez, Jorge Cabello, el cura párroco de Rengo —invitado por el Municipio en pleno—, los dirigentes provinciales de la CUT —habló a nombre de ella Omar Durán—; los dirigentes

sindicales del fósforo de Talca y Rengo.

INVITARON AL PRESIDENTE EDUARDO FREI

Uno de los acuerdos trascendentales del "Comando Unido" de Talca y Rengo, que arrancaron una ovación prolongada cuando dieron a conocer que "quedaba iniciada la guerra del fósforo", fue la de invitar al Presidente de la República a visitar Talca próximamente, con ocasión de la visita que hará a Curicó, ciudad vecina.

Una comisión integrada por el Intendente de Talca, José Bernardo Mandiola Cruz, se trasladará a Santiago a concretar esa aspiración de la ciudadanía de esta región.

Al término del Cabildo Abierto —pasada las 21 horas— consultamos al senador Foncea sobre el acto que había vivido. "Aquí ven ustedes los periodistas de la capital la prueba elocuente de cuánto hemos dicho. Hay voluntad de defender hasta las últimas consecuencias estos ingresos del fósforo, amenazados por la instalación de una fábrica similar que emplearía el plástico. Los santiaguinos podían haber presenciado esta manifestación plena de fervor por defender el derecho a progresar que evidencian las provincias. Yo, personalmente, me alegro que Talca despierte alguna vez. Creo que esta noche ha quedado demostrado que no se puede avasallar la voluntad de un pueblo provinciano, con cuestiones tramitadas entre gallos y medianoche. Santiago no es Chile, ustedes lo han podido comprobar, al igual que al mediodía en Rengo".

En menor cantidad, pero con idéntica decisión y voluntad, se expresó el pueblo de Rengo en su Cabildo Abierto el mismo día, por el que se repetirá el sábado 19 de octubre próximo, con la concurrencia de todos los parlamentarios de la provincia y cierre del comercio y paralización de toda actividad laboral.

El conflicto, que ahora afecta completamente a la empresa, está siendo estudiado, desde hace tres días por el Ministerio del Trabajo y Previsión Social, Eduardo León. El Secretario de Estado tiene en su poder la última fórmula que le fue entregada por los representantes de la Empresa Bata y que se mantiene sin variaciones, respecto de la fórmula entregada por los representantes de los trabajadores durante la semana en curso.

Los trabajadores exigen un aumento del 45 por ciento sobre sus salarios, además de otras regalías sociales. La empresa, por su parte, se mantiene en su ofrecimiento de un 10 por ciento de reajuste.

El Ministro Eduardo León ha tomado en conjunto todos los conflictos que afectan a la empresa para buscar una solución integral.

Las conversaciones se reiniciarán el próximo lunes en el Ministerio del Trabajo.

A la zona norte viajaron los dirigentes sindicales del salitre, en un nuevo esfuerzo por conseguir —en el mismo lugar del conflicto— la solución a la huelga legal que afecta desde hace días a los seis

Encuentro de Adhesión a los Derechos Humanos en la YMCA

Para analizar programas de acción social y como adhesión al Año de los Derechos Humanos, se efectuó entre los días 18 y 20 de octubre el Primer Encuentro de Organizaciones Cristianas de Servicio, bajo los auspicios de la Asociación Cristiana de Jóvenes de Santiago, YMCA.

Para dirigir la preparación de este Encuentro ha venido a Chile el profesor Augusto Fernández Arit, miembro permanente del Staff de la Confederación Latinoamericana de AA. CC. de JJ., licenciado en teología y doctor en filosofía, quien ha tenido a su cargo los más importantes encuentros ecuménicos del continente.

Más de veinte instituciones participarán en este evento cuyo tema central será: "La acción social en una sociedad en transformación" y con el propósito de intercambiar ideas y experiencias.

La GUAY, como se conoce en Chile a la YMCA, ya que en inglés la "Y" se pronuncia "guay", realiza labor de servicio a la comunidad desde 1912 en Valparaíso y desde 1920 en Santiago, calculándose que más de cuatro millones de chilenos han recibido una atención en sus numerosas dependencias. En efecto, en su sede central de Compañía 1960, dispone de gimnasios, salas de judo, karate, esgrima, piscina temperada, salas de reuniones, exposiciones y conferencias. En sus programas incluye también los campamentos veraniegos y de week end, viajes organizados dentro y fuera del país y la extensión comunal en San Bernardo y Quinta Normal.

Ya han confirmado su intervención Caritas-Chile; el Hogar de Cristo, el Ejército de Salvación y la Ayuda Evangélica, entre otras.

Analizarán Excedentes de Asignación Familiar

Con el fin de tratar el complejo problema de los excedentes de la asignación familiar y otros asuntos relacionados con la entrega de casas por parte de CORVI, el Consejo de la Caja de Empleados Particulares realizará, para el período 1968-1969, una sesión especial.

En la reunión se analizará el monto de los excedentes, así como también el destino que se les dará a esos dineros.

ECONOMIA

El Vicepresidente subrogante del Banco Central, Jorge Cuas, informó que el problema de la contratación del cantante Salvatore Adamo lo había enviado en consulta al Ministerio de Educación y Cancellier subrogante, Máximo Pacheco.

Esta medida se ha tomado, subrayó, debido a que los contratos con personas extranjeras deben ser supervisados por el Ministerio de Relaciones Exteriores. Igualmente, será el Ministro Pacheco, como titular de Educación, quien tendrá que decidir si las actuaciones de este cantante son culturales o no. Después de esta decisión de la Cartera de Educación, el Banco Central podrá decidir si procede entregar los dólares que se necesitan para cancelar al artista.

El Subsecretario de Hacienda, José Florencio Guzmán, señaló que el Ministerio de Inmuebles de la Compraventa, durante el primer semestre del año en curso, ha sido inferior a lo que el Gobierno esperaba.

En general se dejaron de percibir 30 millones de escudos de lo que se calculó estimativo del Ejecutivo tenía señalado.

Agregó que esto se corre-

mil 500 trabajadores de las oficinas salitreras de María Elena y Pedro de Valdivia.

El punto de más difícil acuerdo entre las partes es el que se relaciona con la reducción del número de salarios que rigen en ese centro salitrero, y que contempla a más de 120 tipos de sueldos.

Los trabajadores han solicitado que sólo se consideren 15 tipos de salarios. Sin embargo, la empresa se ha mantenido firme en su posición de reducirlos solamente a 50 tipos.

Las conversaciones directas continuarán todo este fin de semana entre los representantes de la empresa y los dirigentes sindicales.

Santiago: "Record de Urbanistas Locos"

Hubo un tiempo en el que, en el fondo de casi todos los santiaguinos latía un urbanista en ciernes. Cada uno andaba con su carpeta bajo el brazo, en las que tenía archivado un proyecto maravilloso, que solucionaría todos los problemas estéticos de la capital, o que la destacaría por sobre todas las ciudades del mundo. Era la época de los "urbanistas locos". De los estudios —cada cual más descabellado— surgían las ideas más peregrinas. El hoyo que existía en la cantera del Parque Cousiño molestaba el estricto sentido de la estética de uno de estos arquitectos en potencia e inmediatamente un señor concurría a la Casa Consistorial santiaguina ofreciendo un reloj monumental para taparlo o en su defecto un pavo real, cuya cola ocultara la fea excavación. El Director del Departamento de Obras Municipales, Alfredo Johnson, se detiene sonriendo, arregla los papeles de escritorio y luego prosigue relatando.

La cantera del Parque Cousiño, fue siempre motivo de inspiración para estos "urbanistas". El primero, cuyo nombre recuerdo, pero no lo voy a dar a conocer porque no me gusta hablar de los muertos, presentó un estudio, cuidadosamente planeado para instalar en la cantera alta un reloj de un tamaño mayor al de la Virgen del Cerro de San Cristóbal. El proyecto, que la obra no se construyó. Pero lo curioso del caso es que la Enciclopedia Espasa-Calpe, dió por hecho el trabajo y lo cita en su tomo dedicado a Santiago, como una de "las maravillas arquitectónicas de la ciudad".

Otro, también, indignado por la existencia de la cantera, diseñó un lujoso cabaret en forma de pavo real. La cola del pavo, artísticamente extendida, ocultaría a la mirada de los visitantes y turistas la fealdad del edificio producido por los obreros al sacar de ese lugar las piedras que pavimentaron Santiago. El proyecto consultaba incluso los materiales a emplearse en su construcción, entre los que predominaban el vidrio.

Las extravagancias continuaban. El problema no consistía en que no se pudieran realizar. La técnica ha solucionado casi todos los

problemas. Pero, ¿eran prohibitivos? ¿era a construir? ¿demostraban, pero a riesgo de perder el presupuesto? ¿era para dar una cuarta parte de su actividad a los proyectos de los centros de las zonas periféricas? Un personaje culto y apasionadamente enamorado de la arquitectura, se comprometió a construir una estatua de la de la ciudad en Sevilla. Como comprenderá, el señor Alfredo Johnson, no podía menos que reírse de la locura. La cantidad de dinero que se necesitaba para construir la estatua, consideramos las alturas de piedra, las alturas del monumento, el señor "urbanista" dió por vencido y manifestó que la construcción se podía hacer en una escala menor. De modos, la idea fue descartada.

Por Oficio N.º 400 del Servicio de Impuestos no se modifica el pago del impuesto de la casa que debía efectuarse el 1.º de noviembre, respecto de la casa que se vendió el 1.º de noviembre y 1.º de diciembre.

La modificación adelantará el pago del Impuesto al 1.º de diciembre.

Este pago podrá adelantarse directamente a la A.A.P., recibiendo la ría gratuita que otorga el Estado.

Consulte en Moneda y Crédito 863 y 1547.

EXPOSICION DE GRABADO FRANCES CONTEMPORANEO

Museo Nacional de Bellas Artes (Parque Forestal)

10 DE OCTUBRE - 8 DE NOVIEMBRE

Auspiciada por el Ministerio de Educación y la Embajada de Francia.

Inscripciones para visitas de estudiantes de Departamento de Cultura y Publicaciones, Ministerio de Educación, calle Almirante Montt N.º 454 (Monjitas, altura 500).

PRECIO JUSTO
HORA EXACTA

RELOJERIA GABOR
ESTADO 48

EL RELOJ SUIZO DE RENOMBRAMIENTO MUNDIAL

CHEVROLET
Pie E° 30

JOYAS FINAS

Buscan Solución a Huelga del Salitre

A la zona norte viajaron los dirigentes sindicales del salitre, en un nuevo esfuerzo por conseguir —en el mismo lugar del conflicto— la solución a la huelga legal que afecta desde hace días a los seis

Amicalidad y Buen Humor Derrochó Frei en la FISA

La presencia del Presidente Frei en la FISA, que se inauguró ayer, fue un éxito. El jefe del Estado, que se encontraba en un momento de descanso, se levantó a las 15 horas para asistir a la inauguración de la muestra. El mandatario, que se encontraba en un momento de descanso, se levantó a las 15 horas para asistir a la inauguración de la muestra. El mandatario, que se encontraba en un momento de descanso, se levantó a las 15 horas para asistir a la inauguración de la muestra.

Presidente Frei admiró y se subió a un antiguo e impecable automóvil "Renault" modelo de 1907, e hizo bromas con una linda muchacha que "decoraba" el interior del "fastuoso" coche. En el "stand" de Checoslovaquia dos hermosas damitas en minifalda verde dieron la bienvenida a Frei, en tanto que el Embajador le ofreció un vaso de refrescante cerveza de Pilsen, que el Presidente aceptó con entusiasmo. El Embajador, muy humilde, le hizo saber que era esa la mejor que se producía en su país, pero que otras eran de menor grado alcohólico. En seguida, el Embajador Svoboda le ofreció un regalo: un enorme jarro de cristal checoslovaco tallado, que Frei agradeció muy emocionado.

Una sorpresiva visita a grupos habitacionales que se están construyendo bajo el sistema "Operación Sitio" en la populosa comuna de Las Barrancas, cumplió ayer el titular de la Cartera de Vivienda y Urbanismo, Ministro Andrés Donoso Larraín. Acompañado en esta gira inspectiva al Secretario de Estado, el Director de Planificación del Ministerio, Antonio Labadía. Las poblaciones inspeccionadas fueron "Lo Amor", "Santa Victoria Norte", "Santa Victoria Sur" y "Puduhuel". El Ministro Donoso Larraín se percató del cambio experimentado por las 2.500 familias que hoy habitan el sector denominado "Lo Amor", las mismas que hasta no hace mucho tiempo vivían en terrenos que eran basurales, dentro de la mayor promiscuidad. Durante el recorrido en la población "Puduhuel", el Secretario de Estado llamó la atención un cuidadoso y bonito jardín que se alza frente a una de las modestas viviendas. No pudo resistir el Ministro llamar a la puerta de esta para conocer a su propietaria. Una vez en el dintel de la puerta, la asombrada mujer rodeada de pequeños hijos, tuvo ocasión de saber que el nuevo Ministro de la Vivienda y Urbanismo deseaba felicitarla por su iniciativa de adornar el frontis del hogar con su jardín. Por su parte, la mujer aprovechó de plantearle al Ministro Donoso sus necesidades respecto a su caso y a de algunos vecinos de la población. El Secretario de Estado consideró debidamente esas aspiraciones.

Ministro de la Vivienda, dice: Operación Sitio, una Realidad Desconocida

La estatal, la "Operación Sitio" —agregó— ofrece dimensiones no imaginadas. Levanta el nivel social de Se está cambiando el rostro de Chile, abriendo una puerta hacia el porvenir.



El Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Andrés Donoso, —primer plano en el grabado— observa una de las casas que se construyen mediante el sistema "Operación Sitio", en la populosa comuna Las Barrancas. Aparece acompañado por funcionarios de su Secretaría de Estado.

Ingeniero Chileno Fue Elegido Secretario General de la ALAF



Mario Blanco Baeza, ingeniero chileno, elegido nuevo secretario general de la ALAF.

El Director de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, ingeniero Luis Falcón, destacó que era un gran honor para nuestro país la designación del ingeniero Blanco Baeza, como secretario general de ALAF. Luego se refirió a los principales acuerdos que se tomaron en este torneo. Las conclusiones han sido muy concretas y positivas. Entre ellas cabe destacar la de promover el desarrollo de la industria ferroviaria, para que en nuestros países se fabrique, en lo posible, todo lo que las redes ferroviarias necesitan:

carros, ejes, ruedas, locomotoras, etc. Desde luego que es un proceso largo, pero existen las bases lo suficientemente importantes, como para iniciarlo en forma acelerada. Se resolvió prorrogar la colaboración que los ferrocarriles latinoamericanos en el campo técnico y administrativo, lo que ha permitido mejorar la administración de muchas de estas empresas. Asimismo, se prorrogó la colaboración y asistencia técnica con la CEPAL y con el COPAN, Comité Panamericano de Normas Técnicas.

Guía Cultural

CONFERENCIAS

El martes 15, el escritor don Fernando Campos Harriet dará una conferencia bajo el título de "Don Alonso de Ercilla y Zúñiga y don García Hurtado de Mendoza", en la Sala Valentín Letelier, Huérfanos 1117, 3er. piso, a las 19 horas. El profesor Joaquín Barcelo de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, inicia el miércoles 16, a las 19 horas, la primera de dos conferencias sobre "La idea de Dios y el mito griego de la Filosofía". Las conferencias serán dictadas en la Sala Septiembre, Huérfanos 1117, 3er. piso. El miércoles 16, a las 19 horas, en el Instituto Chileno - Norteamericano de la Cultura, con motivo de la reciente visita de la señora Indira Gandhi, Primer Ministro de la India, el artista Francisco Otta ofrecerá una charla ilustrada con diapositivas en colores titulada "Una hora en la India fascinante". El señor Otta, profesor y periodista, fue huésped oficial del "Indian Council for Cultural Relations". El profesor Julio Montañe, Jefe de la Sección Antropología del Museo Nacional de Historia Natural de la Universidad de Chile, disertará sobre "Los Pobladores Prehistóricos de Chile", el próximo jueves 17, a las 19 horas, en el Instituto Chileno - Norteamericano de Cultura.

POESIA

Debido al éxito que ha tenido el espectáculo sobre poesía existencialista que da el Instituto Chileno - Francés de Cultura, hoy se realizará una nueva función, a las 19 horas. El espectáculo cuenta con la participación de 18 actores, entre bailarines y cantantes, que interpretarán obras de Jacques Prévert, Boris Vian y Ray Kono Que-neau.

CINE DOCUMENTAL

En la Sala Valentín Letelier, Huérfanos 1117, 3er. piso, continúa el próximo miércoles 16, a las 19 horas, el ciclo de cine documental que están ofreciendo al público el Departamento de Extensión y la Cinemateca Universitaria. Se proyectará "La Calle y la Paz" y "El General".

Ensayan con Éxito Droga Anti-rechazo

Experiencias con perros en la Universidad de Valdivia.

Seis de doce perros que se realizan los marcos y jueces. Los animales que coinciden con gente que hacía noticia, pero al ser designado William Thayer como Rector, resolvieron cambiarse por otros más marginales. Un equipo de médicos, entre los que se encuentran el Dr. Alfredo Schüller, el Decano de la Facultad de Medicina Veterinaria de la Universidad Austral y profesor de cirugía animal; los médicos veterinarios Esquivel, Folch y Rodolfo Martín y el Dr. Fernando Morgado, de la Escuela de Medicina Humana de dicha Universidad, iniciaron tiempo atrás las investigaciones. —Buscamos —dijo el doctor Schüller a LA NACION— un nuevo tipo de droga para evitar el rechazo inmunológico. No una sustancia a la cual se le rechaza, sino una que se rechaza; pero que sea más disoluble que las actuales, que requieren ser inyectadas diariamente.

mita su aplicación mucho más espaciada que no exija inyección a diario, sino en períodos más prolongados para dar mayor período de resistencia al paciente-receptor. Para esto hemos llegado a una combinación de Ácido Fólico y Metotrexato y los resultados son, hasta el momento, positivos, lo que nos alienta para seguir en nuestras investigaciones, que no son tan fáciles como ustedes deben comprender. ANTECEDENTES El trabajo de estos investigadores de la Universidad Austral de Valdivia, que este año agregó una Escuela de Medicina Humana a su programa de estudios, busca suministrar la producción de anticuerpos mediante el uso de drogas que limitan la división celular. Para ello recurrieron al Metotrexato. A través de estos ensayos comprobaron que al inyectar en ratones algunos miligramos de esta droga la mortalidad era de un 100 por ciento antes de dos semanas. Pero a la vez llegaron a la conclusión de que el Ácido Fólico era un antídoto que bajó, en ciertos casos, la mortalidad a cero por ciento. Frente a estos resultados que se asemejan a los alcanzados en Inglaterra por el profesor Berenbaum, tres años atrás, buscaron la posibilidad de producir anticuerpos en ratas inyectándoles primeramente Metotrexato, para rescatarles luego su vida con A. Fólico. Posteriormente se inyectaron ratones con células de ratas después de haber simulado un injerto para saber si al dar la droga esta producía o no anticuerpos. Los resultados les indicaron que estaban en buen camino ya que todos los ratones que recibieron el antígeno, demostraban fuertes aglutinaciones, pero en los tratados con Metotrexato y A. Fólico la cosa era diferente. La droga había actuado como un inhibidor sin fallar y había detenido la producción de anticuerpos.

El Presidente Frei Saluda a Deportistas Olímpicos Chilenos

El Presidente de la República, Eduardo Frei, al iniciarse los XIX Juegos Olímpicos en México, envió un cablegrama al presidente del Comité Olímpico de Chile, cuyo texto es el siguiente: "Santiago, octubre 11 de 1968. Señor Sabido Aguad, Presidente Comité Olímpico de Chile. Villa Olímpica 33 — México 68 D. F. MEXICO. — Al iniciarse los XIX Juegos Olímpicos deseo por su intermedio a la delegación chilena el mejor éxito en su participación. Estoy seguro de que conforme a su tradición invariable y a lo que espera el país nuestros deportistas serán ejemplo de corrección y de superación al máximo de sus capacidades. A Ud. y a toda la delegación mi afectuoso saludo. EDUARDO FREI, Presidente de la República de Chile."

Estos resultados los llevaron a otras investigaciones —dice el Dr. Schüller— para ir perfeccionando la técnica, después de lograr que los ratones vivieran cien días sin producir anticuerpos. Se estudió la falta de órganos para trasplantar de los animales para resolver las dudas sobre si el hombre tiene o no anticuerpos naturales, contra algunas especies humanas. Estas experiencias los llevaron a un total de 30 mil reacciones estudiadas a comprobar que el suero humano aglutinaba los glóbulos rojos de todas las especies con la excepción del vacuno. De ahí saltaron luego a los perros, doce en total, de los cuales dos sobrevivieron experiencias que seguirán con otros animales de la misma especie, intercambiando sus órganos vitales, como los riñones, por ejemplo. En un film que tuvo la oportunidad de ver LA NACION se observó el riñón perfectamente trasplantado en la fosa ilíaca de un animal que vivió sin problemas.

GRATIS

CALICANTO ofrece gratuitamente un Servicio de Asesoría para el mejor aprovechamiento del Impuesto del 5 o/o. Si usted no puede visitarnos, llame al fono 380930 y solicite nuestra visita. Su 5 o/o rinde 450 o/o en CALICANTO. SABE MAS DEL 5 o/o OFICINA DEL 5 o/o MONEDA 856 - OFICINA 203 2° PISO - FONO 380930

Nadie debe perderse el acontecimiento del año

FISA '68

en Parque Cerrillos

6ª FERIA INTERNACIONAL DE SANTIAGO
Y
98ª EXPOSICION DE ANIMALES
(Organizada por la Sociedad Nacional de Agricultura)

La máxima atracción anual para grandes y chicos
AHORA CON MAS EXPOSITORES QUE NUNCA
VISITE LOS STANDS EXTRANJEROS DE
ALEMANIA • ARGENTINA • BULGARIA
CHECOSLOVAQUIA • CHINA • ECUADOR • FRANCIA
ITALIA • SUECIA • U.R.S.S. • YUGOSLAVIA
Y CIENTOS DE STANDS NACIONALES, ENTRETENIMIENTOS,
ESPECTACULOS ARTISTICOS, PRESENTACIONES DE PISTA, DEGUSTACIONES
Movilización especial y trenes cada media hora desde Estación Alameda

PROGRAMA DE HOY:
CELEBRACION DEL "DIA DEL HUASO"
Entrada GRATUITA "con gancho" para todas las parejas vestidas de huaso
GRAN ESPECTACULO DEL "FESTIVAL DE HUASOS"
• Pruebas típicas del campo chileno: carreras, salto del gancho, movimiento de riendas, el juego de la rosa, etc.
Y la actuación, en dos escenarios, de The Golden Boys, Los Banana-Cinco, Gaby-Cousin, Carmencita Venegas y Los Campesinos, la "bomba" argentina Chiquita-Saldi, Servando y su Conjunto, con Tommy D'Angelo, Marcos Cuadrado, Los Hiltons, y la especial animación de ENRIQUE BALLADARES

MAÑANA DOMINGO
Dos funciones de títeres para los niños:
COMPANIA DE CHARITO GODOY Y TITERES CANTORES DE LAUTARO BARRAZA
Gran actuación del
CURSO DE ADIESTRAMIENTO DE PERROS POLICIALES Y CUADRO VERDE DE CARABINEROS

ADMIRE EL PROGRESO DE LOS INDUSTRIALES CHILENOS EN EL GRAN STAND DE LA SOCIEDAD DE FOMENTO FABRIL

SFF

FISA '68

El buen agricultor hace rendir la tierra en beneficio de todos.
La SNA defiende el trabajo e impulsa el progreso.

SANTIAGO, SABADO 12 DE OCTUBRE DE 1968

"El Más Grande Acontecimiento..."

"El más grande acontecimiento desde que Dios creó el mundo...", llamó el cronista López de Gómara al Descubrimiento de América. La frase no debe considerarse sólo como una ponderación retórica del Siglo de Oro, sino que refleja acertadamente el significado histórico de la incorporación de América a la civilización de los pueblos occidentales.

Con el descubrimiento de "la otra parte del mundo" el hombre se encontró por primera vez ante el cuadro redondeado del planeta. Esta posesión física e intelectual del globo en su totalidad, por primera vez posible a partir del siglo XVI, coincidió con la poderosa expansión vital del hombre renacentista. Fue una élite biológica la que recorrió el continente de extremo a extremo y en el lapso de breves décadas cumplió hazañas que permanecen justamente epónimas en la memoria de los pueblos que surgieron.

Las luchas por la libertad, en el siglo pasado, cargaron unilateralmente el acento sobre el aspecto negativo del proceso y se tendió a un desconocimiento de los lazos fundadores que nos vinculan con el "Alma Mater" europea. Las corrientes indígenas y folklorizantes que recorren la superficie cultural de nuestros países representan, hoy, la prolongación de esa actitud demoníaca.

Pero el paso del tiempo ha permitido una rectificación de la perspectiva y ahora nos es posible asumir nuestra realidad sin exclusión de ninguno de los heterogéneos elementos que la componen. Para una parte importante de la inteligencia americana esta raíz plural de nuestras naciones y el proceso integrador que de allí se deriva vienen a constituir precisamente nuestra diferencia específica del Viejo Mundo y de la América sajona.

De esta manera, en la consideración global de nuestra historia, los nexos que nos unen con España aparecen vitalizándose en una doble dimensión. En el origen, los debemos nuestro entronque con la civilización europea y el ingreso de estas regiones a la historia universal. Las características de la colonización española aportaron, posteriormente, elementos que siguen gravitando hasta nuestros días y que imprimen un rumbo a la evolución de nuestros países. La ausencia de barreras raciales, con el libre proceso de mestizaje que abre, la idea universalista de la historia, desprendida del ecumenismo de la Iglesia, y la concepción supranacional del continente como una sola unidad política y cultural, son rasgos decisivos en la orientación de nuestras naciones, que exhiben una inequívoca raíz hispánica.

En un plano más íntimo, españoles son también el enraizamiento emocional en el terruño y el sentido del honor que lleva a cada hombre a tomar conciencia de su individualidad y a identificarse con su actuar. Compensación con la tierra y vigilia del yo son rasgos característicos del hombre americano donde queda fillada nuestra cuota de pertenencia a la hispanidad.

Grandes ejemplos poéticos ilustran con la verdad del arte esta condición de nuestras gentes y nos funden con España en una misma familia del espíritu. De esta manera, en el movimiento convergente de la cultura, se refleja, en otro plano, la fusión biológica que hubo en el origen. De ambos momentos se articula una historia común que no es sólo recuerdo de lo pasado, sino abierto horizonte de posibilidades nuevas.

España y nuestras naciones pueden confiar parte importante de su futuro al desentrañamiento y realización de esas posibilidades.

El Ex Ministro Hamilton

En obediencia a órdenes de su Partido, que lo ungió candidato a senador por la reciente creada 10.ª circunscripción senatorial, Juan Hamilton ha debido renunciar al cargo de Ministro de la Vivienda que desempeñó durante un arduo período de organización y puesta en marcha de un Secretaría de Estado que se incorporaba a la vida nacional para contribuir directamente a la solución de uno de los problemas más hondos que aquejan a la nación.

Nació ese Ministerio al impulso de la convicción insoslayable del Gobierno, en el sentido de que el problema habitacional de los grupos poblacionales más pobres, debía ser resuelto con la preocupación preferente de los medios oficiales. Era, pues, la consagración de un principio y no podía terminar sólo allí su misión.

Fue preciso constituir este nuevo instrumento administrativo en una herramienta viva y ágil de la realización de esos postulados. Se confió la tarea, aún en vías de ejecución, a Juan Hamilton, cuyo dinamismo y contagioso entusiasmo ya era conocido a través de sus actuaciones de tanta eficacia en la Subsecretaría del Interior, puesta a prueba con ocasión de las inundaciones y el terremoto que asolaron al país en el año 1966.

Correspondió con creces el nuevo Ministro a las responsabilidades que se le entregaron: desburocratizar, mediante leyes, cuyo proyecto redactó, y cuyo despacho parlamentario agitó, el pesado rodaje del reconocimiento del derecho de los pobladores que habían sido burlados por loteadores brutos o vendedores mafiosos de sitios a las gentes humildes que anhelaban una vivienda para sus familias. Eliminando trámites, eximiendo al papeleo de toda clase de rémoras peñolistas, de triquiñuelas legalistas, devolvió a los pobres sus modestas propiedades, con lo que hizo realidad el propósito gubernativo de llevar justicia y reparación a los que habían sido burdamente engañados.

El problema habitacional lo abordó con una energía incontrarrestable, llegando, bajo su manejo de estas obras —por primera vez en la historia nacional— a construir más viviendas nuevas y definitivas que las indispensables para absorber el déficit vegetativo. En efecto, en Chile, con un aumento anual de 2 por ciento de su población, sólo para albergar a estos nuevos habitantes, se requieren 35.000 viviendas. Como se han construido, a partir de noviembre de 1964, 43.493 unidades habitacionales por año, se produce un superávit, destinado a absorber el déficit acumulado y que se arrastraba desde antiguo.

Aparte de esta construcción masiva de viviendas definitivas, se buscó el camino, expedito y sencillo, de proporcionar, paralelamente, "soluciones habitacionales" a aquellos sectores que no podían atenderse con viviendas permanentes. Así es como nació la solución habitacional ya mencionada, a lo largo de las "operaciones" techo, sitio y emergencia, en que se entregaron sitios urbanizados, en los cuales mediante la autoconstrucción, o la vivienda provisional, se dota a la familia de un lugar estable en que domiciliarse con un mínimo de decencia, dependiendo de su propio empuje, ampliamente apoyado por el Estado, mejorar su radicación.

73.566 soluciones habitacionales de este tipo, aparte, por supuesto, de las 43.493 viviendas definitivas de promedio anual, jalonan la ejecución de este programa que, de esta manera, supera largamente lo prometido por el Gobierno al comienzo de su mandato.

Mediante racionalización inteligente de los métodos de construcción; de la preparación adecuada y en gran escala de materiales y partes de prefabricación, se abarató considerablemente el costo de las construcciones habitacionales, de modo que se les puso al alcance de muchos sectores, cuyos recursos les privaban de participar en estos planes.

Interpretó, y lo que es más importante, realizó Juan Hamilton con singular eficacia la tarea que le fuera encomendada por el Gobierno. Debido a ello, su alejamiento ha sido lamentado con sincero sentimiento por el pueblo, que supo aglutinar sus condiciones de ejecutor que no se deja entorpecer por las marañas del burocratismo.

Llamado por su Partido a otros deberes, sabrá, sin duda, desempeñarse allí también con iguales relieves, para bien de los humildes y necesitados, a quienes, aplicando con disciplina instrucciones del Gobierno, sirvió con desinterés, eficacia y dedicación y un vigor extraordinario.

Tanto a través del informe de Mario Zamorano como en el discurso del senador Luis Corvalán, se puede advertir que el Pleno Comunista no aportará novedades sustanciales a la línea política del PC.

Como se sabe, se trata de una línea que, por oposición a la intransigencia de sus aliados socialistas, se define como esencialmente "reformista": los comunistas asignan una importancia fundamental a los aumentos electorales, que el socialismo desprecia, y son partidarios de la formación de frentes de acción muy amplios, recusados por el PS.

Ambos puntos salen a luz nuevamente en el Pleno Comunista. Se llama al trabajo "casa por casa, persona por persona" para conseguir adhesiones para los candidatos comunistas, y el senador Corvalán llevó su celo hasta insinuar que algunos candidatos no se esforzaban suficientemente.

Esto, desde luego, no es nuevo. Lo que podría estimarse una innovación es la extensión del llamado a otras fuerzas políticas que aparece, sobre todo, en el discurso del secretario general del PC. La apertura hacia otras corrientes de opinión es visiblemente más radical. Ya no se trata solamente de apaciguar a sus camaradas socialistas y de decir una palabra a favor de sus flamantes aliados radicales; también la Democracia Cristiana es cortada en términos que bien pueden estimarse sin precedentes. Naturalmente, el panegirico de la Democracia Cristiana no se lleva a cabo sin reservas. Se distingue entre un ala derecha y un ala izquierda: es con esta última que se busca la coincidencia. Sin embargo, hay que hacer notar que el PC, a través del senador Corvalán, establece las mismas diferencias en un aliado mucho más militante como el Partido Radical; en su discurso le atribuye "vacilaciones" y "hasta alguno que otro paso atrás".

Pero, en realidad, el PC no puede menos que fracasar en su intento de dar una interpretación del fenómeno democratacristiano. Mientras, por una parte, se le reprocha al actual Gobierno un "continismo" ilimitado respecto a la Administración anterior y se lo asocia con el gran capital nacional y extranjero, industrial y rural, el señor Zamorano reconoce en su informe, literalmente, que "es cierto que el Gobierno de Frei promulgó la reforma constitucional sobre el derecho de propiedad, la ley de reforma agraria y la ley de sindicación campesina. Esto no se lo perdona el latifundio". Como se ve, incluso en una interpretación notoriamente parcial de la acción del actual Gobierno, es imposible evitar las contradicciones. Lo que ocurre es que el PC, articulado internamente sobre una base jerárquica férrea, que no tolera discusiones internas, aprovecha hábilmente la condición de partidos de masas

Temas del momento, por Juan Tejeda.

"Coppelismo" y "Adamismo"

"A nosotras no nos interesa la política, pero participamos en los 'baches' porque nos gusta revolverla", dijo una liceana al ser entrevistada después de los incidentes del Liceo 8.

Puso el dedo en la llaga. A la juventud le encanta "revolverla". La expresión cuenta con el apoyo de la Real Academia, tan de moda en estos días por haber aceptado las palabras "guata" y "cacharpear". Significa "moverse de un punto a otro", "inquietar, causar disturbios", "alterar el buen orden de las cosas". Es natural que a la juventud le plazca hacerlo. ¿No es verdad que es una manera de llamar la atención sobre su existencia, un medio de sentirse con poder sobre un mundo regido por leyes, en cuya promulgación la muchacha no participó, una gimnasia para el propio desarrollo, un saludo natural a la primavera?

Esta necesidad de expresión y liberación de ansias contenidas busca cualquier pretexto para desbocarse, y a veces pasa de la raya, como en el caso del "Coppelismo" y en el del cantante Salvatore Adamo. Quebraron vidrios porque se vieron frustrados en su deseo de verlo de cerca. Durante varios días tendremos multitudes, chivatos, empujones. Aumentarán cuando llegue Raphael. Es una ley de las vidas que afloran al mundo, llenas de exuberancia vital, ansiosas de que los adultos asistan a su irrupción jubilosa.

Estas tendencias sueltas a "revolverla" buscan encauzarse de modo natural por los caminos del deporte y de la canción. Los estallidos se alisan y se convierten en fuerza sanamente creadora cuando encuentran las puertas abiertas para la actividad física y artística. Se disparan cuando ésta no es suficiente.

Por este motivo, los hoscotes teóricos de la violencia se indignaron contra la idea de celebrar fiestas estudiantiles de primavera. Su significado, mucho más amplio que el de cualquiera posición política, habría encauzado la alegría estudiantil hacia formas más sanas de superación, con festivales de canciones y otras competencias constructivas. A estos puritanos les interesa que las energías naturales de la adolescencia no tengan por dónde enlazar, y que la apetencia de "revolverla" se confunda con ideales o posiciones políticas determinadas. Posiciones que son, desde luego, antinaturales, en la medida en que se basan en una mecánica artificial. La adolescencia sana carece de prejuicios políticos, porque comprende que no tiene elementos de juicio en las materias del arte de gobernar o de conquistar el poder. Prefiere "revolverla" simplemente, sin etiquetas. Cuando no puede hacerlo espontáneamente, termina por plegarse a cualquier grupo de manifestantes, como tan bien lo expresó la muchacha del Liceo 8.

Y cuando, al final, los dirigentes creen haber obtenido un gran éxito político porque unos niños quebraron un vidrio o aplaudieron la destrucción de un letrero olvidado —en el fondo estuvieron solos, que sólo fueron "parásitos del juvenil deseo de 'revolverla', deseo eterno, tradicional, con raíces que se pierden en la noche de los tiempos. Pero en el fondo saben que la muchacha del liceo sigue accidentalmente, por mera coincidencia, llevada sólo por el inocente deseo de "revolverla" un poco.

Adamo hoy y Raphael mañana demostrarán, lo mismo que el café "Coppelismo" ayer, que en estas convulsiones juveniles hay un fondo que nada tiene que ver con la elección de la vía violenta.

El "coppelismo" y el "adamismo" son nada más que expresiones naturales de la inquieta alegría juvenil.

LOS MILITARES PERUANOS Y EL PETROLEO

La medida adoptada por el Gobierno revolucionario, que preside el general Velasco, en el Perú, en orden a expropiar y ocupar militarmente todo el complejo industrial petrolero de Talara, que incluye las refinadoras de Brea y Parí, de la Internacional Petroleum Company (IPC), subsidiaria de la poderosa Standard Oil of New Jersey, ha encontrado el más amplio respaldo en los círculos políticos y en la prensa del país.

Los problemas con la IPC tienen una historia de más de medio siglo, a lo largo del cual ningún Gobierno los había solucionado, no obstante que ello figuraba en todas las promesas de los candidatos y Juntas Militares. Así, Belaúnde prometió hacerlo en un plazo no mayor de unos cuantos meses. Idéntica actitud habían asumido los militares protagonistas del golpe de 1963.

Cuando en 1924 la IPC adquirió estos terrenos de la London and Pacific Oil Company (compañía inglesa que los compró en 1826), adquirió relieve el problema de la propiedad del subsuelo y la superficie. La IPC siempre afirmó que la adquirió junto con los derechos mineros.

Los Gobiernos peruanos sostuvieron lo contrario. En medio de la batalla judicial a que la controversia dio lugar, la IPC siguió explotando los campos petroleros, la que se hizo insuficiente, empezando Perú a importar petróleo en 1962. En 1967, las oficinas de Impuestos Internos peruanos decidieron que la IPC adeudaba al Fisco, por impuestos incólitos, una suma igual a la de sus ingresos desde 1924. Poco antes de ser depuesto, el Gobierno de Belaúnde resolvió recuperar para el Estado el complejo petrolero; pero la IPC continuaba explotándolo. Fue este controvertido contrato uno de los detonantes que causaron la crisis. El 4 de octubre, el nuevo Gobierno lo declaró nulo, y ahora —habiendo lo que antes nadie había sido capaz de hacer— nacionalizó el petróleo.

La importancia de Perú dentro del mapa petrolero mundial ha sido hasta ahora pequeña, por lo cual es improbable (pero no imposible) que este acto acarree a los militares nacionalistas mayores problemas a nivel internacional. Sin embargo, hay dos aspectos que es preciso destacar: uno es la importancia siempre creciente del petróleo más de la mitad de la energía total de USA proviene de él, que hace deseables aun los depósitos más modestos, y otro, el principio que sienta el actual Gobierno peruano. Ambos ángulos de la decisión militar peruana constituyen, en verdad —junto a los instrumentos de presión existentes en USA, como la Embajada Hickooper, que prohíbe prestar toda clase de ayuda a los Gobiernos extranjeros que efectúen expropiaciones a empresas norteamericanas sin el pago inmediato del valor de lo expropiado—, una ventana abierta hacia un horizonte de incertidumbres.

CHILE Y LA ESTRATIFICACION INTERNACIONAL

Dos fueron las incógnitas que, como un hilo de plata, unieron y dieron forma a los diversos aspectos que abar-

có la presentación que el Canciller Valdés hizo de la posición internacional de Chile en el debate que en estos momentos se desarrolla en el seno de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Una, fue la que surge del ejercicio irresponsable del poder. La otra, de la cada vez más acentuada estratificación internacional, es decir, de la radiación del poder internacional en un número de países cada vez menor. Ambos hechos arrojan una vasta proyección sobre el mundo adolescente.

Desde que la revolución industrial del siglo pasado abrió las puertas a la actual revolución científico-técnica y le otorgó a la naturaleza política de la vieja hegemonía mundial un sello predominantemente científico (en el sentido de que ligó el progreso de un país en este aspecto a su posición en la pauta del poder internacional), el fenómeno de la radiación de éste en pocas manos se ha acelerado. Las ocho grandes potencias que existían antes de la I Guerra Mundial han quedado convertidas en sólo dos: USA y la URSS.

A este hecho, ya de por sí grave y que significa (o posibilita al menos) la existencia de un verdadero dominio mundial ruso-norteamericano, se agrega el que nunca como ahora el hombre posee un poder más vasto y más hondo. Pocas dudas caben frente al hecho indudable de que ambas superpotencias gastan mucho más en aprender a destruirse a sí mismas y al resto de la humanidad que en ayudar a la mayoría de ella a salir de la miseria; de que se está haciendo un uso irresponsable de ese inmenso poder.

El resultado de estos dos hechos es que la mayoría de los gobiernos están quedando cada vez más al margen de las decisiones mundiales —las cuales son adoptadas en lo fundamental por las superpotencias—, sufriendo, sin embargo, sus consecuencias. Al parecer, como ha dicho con amargura el Canciller Valdés, se les asigna a los países medianos y pequeños una extraña "vocación de víctimas".

Esta situación se encuentra en la base de dos peligrosos fenómenos que estamos viviendo: la impotencia de las Naciones Unidas para cumplir el papel que su propia Carta constitutiva le asignó, de mantener la paz y la seguridad mundiales, y la creciente extensión de una ola de violencia en todo el mundo, expresiva de la vieja verdad de que los cuadros injustos están gravados de ella.

Chile ha insistido, a través de las palabras y los hechos, en la necesidad de superar una situación tan grave. Uno de los instrumentos para ello es la búsqueda de la unidad de las naciones medianas y pequeñas, de manera que ellas logren, por me-

do de una... da, una... der internacional... ta la participación... mayorías en las... mundiales.

LA DIFICULTAD

El Canciller Valdés... con claridad la... aquella empresa... go, dentro de... nes obvias, el... Chile se ha... adecuar su... al éxito de... Su búsqueda de... de América... la del Canciller... Uruguay, a... Willy Brandt... Inglaterra, se... mata de estos... Chile, sin... fidelidad a la... de Occidente... mantener ande... lles de uno de... con que se... al mundo. Es... su propio... sufrido en la... pia los amarg... estratificación... debe dar pluri... mar, en... el pluralismo... dir las relac... nales y, especia... teramericanas... cuando las... muy grande de... el poder de... igualdad ante... sino la consue... la injusticia... pues, propende... ordenación ju... cional se cons... plo de la pro... débil, reconocido... estructura jurí... las naciones... siglo pasado... finalaba que... entre el rico y... libertad la que... la que redime... pluralismo, es... abierto a tan... zontes, el reser... respeto de la... luciones políti... siempre que... rechos humanos... cesidad inelud... re levantar la... un mundo al... no queden vac... como hoy ocu...

DEL TRIUNFO

El triunfo de... tarea depende... gan creciendo... ojos los arboles... cia.

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

INTERNACIONAL

CHILE Y LA

ESTRATIFICACION

Lo Descalifica el Presidente de la Cámara:

Enérgica Refutación al Senador Pedro Ibáñez

"Carece de Cultura Política y Social para Hacer Cargos",

Afirmó Ayer el Diputado Héctor Valenzuela Valderrama

Una respuesta tan amplia como violenta y clara, dio en la tarde de ayer al Senador Pedro Ibáñez, el Presidente de la Cámara de Diputados Héctor Valenzuela Valderrama. La declaración pública del diputado Valenzuela Valderrama consta de seis carillas y en ella se desmienten todas las acusaciones que el parlamentario nacional hizo al gobierno democratacristiano de Chile, en un programa televisado en Venezuela.

Punto por punto, el Presidente de la Cámara desvirtúa las falsedades propaladas por Pedro Ibáñez, despojando los distintos rubros en que se ha dividido el programa de realizaciones del actual Gobierno y descalifica moral e intelectualmente a quien rompió una tradición en el seno de no llevar el debate interno más allá de las fronteras de Chile.

El texto de la respuesta — desmentido de Valenzuela Valderrama es el siguiente:



Héctor Valenzuela Valderrama, presidente de la Cámara de Diputados, quien respondió ayer a las declaraciones hechas por el senador Ibáñez, en Venezuela. Retornadas refutaciones hizo el parlamentario democratacristiano.

Me he impuesto en detalle de las declaraciones hechas recientemente en Londres por el senador Pedro Ibáñez Ojeda a 3 televisiones venezolanas. Como Presidente de la Cámara de Diputados de Chile no me cabe sino condenar enérgicamente la actitud de este parlamentario, que no sólo ha vulnerado una honrosa tradición observada por los políticos chilenos de todos los colores, en el sentido de no llevar el debate interno más allá de nuestras fronteras, sino que, además, ha pretendido enjuiciar al Gobierno de su patria con falsedades que no se le dejan pasar sin un categórico desmentido.

Esto resulta más necesario aún, por la circunstancia de que esas declaraciones han sido difundidas en un medio que, en general y particular, desconoce que el senador Pedro Ibáñez simboliza entre nosotros la más extrema expresión putrefacta. Habitualmente sus posiciones no son ni siquiera compartidas por el sector que podríamos calificar de democrático dentro del mismo Partido Nacional, al que pertenece Representante de la prepotencia del dinero despojado de todo concepto social. Y sus inclinaciones francamente golpistas no son sino el fruto de su íntima convicción de que la fuerza bruta debe ser puesta al servicio del capital para impedir que el pueblo pueda beneficiarse con el fruto de su trabajo.

—El senador Pedro Ibáñez Ojeda es inmensamente acudado y carismático de la cultura y social mínima que se requiere para actuar en la esfera pública.

LO ÚNICO CIERTO

Tal vez lo único cierto que ha dicho en la entrevista que comento, es que él y su Partido sufren la peor suerte en la elección presidencial de 1970. Lo hicieron ellos sólo para evitar el triunfo del marxismo. La combinación partidaria que habían formado se destruyó antes de la elección y quedaron sin candidato. Obligados a elegir entre el marxismo y el movimiento popular encabezado por la Democracia Cristiana, no les quedó otro camino que votar por esta última. Pero eso no pudo nunca significar que el Gobierno del Presidente Frei se obligara a cambiar su programa, cuya integridad jamás estuvo sometida a transacciones de ninguna especie.

Cuando el senador Ibáñez dice que el desempeño del Gobierno de la Democracia Cristiana, en la opinión de muchos de los que votaron por el Presidente Frei ha cambiado

substantialmente, se refiere sólo a los pequeños grupos que piensan como él. Pero también debiera decir que nunca tuvieron motivo para pensar que el voto que otorgaron por no tener otra alternativa aceptable, los facultaba para esperar la mantención en su favor de privilegios de que gozaron por más de ciento cincuenta años y que significaron el despojo organizado de la mayoría del país en favor de un grupo de acaudales negociantes.

Entiendo, también, que el senador Ibáñez no comprende el término "democracia integral" y asimilándolo a expresión utilizada por la democracia cristiana chilena le adjudique el intento de destruir la democracia permitiendo la actuación de elementos "no exentos de un carácter reaccionario". Si la democracia cristiana chilena hubiera aplicado a la democracia el alcance que el senador Ibáñez le da a este concepto, ni él ni otros que piensan como él habrían podido actuar en nuestro país, por que así como el marxismo, pero en el extremo opuesto, también ellos son totalitarios. La democracia chilena tiene disposiciones legales que no son sino el fruto de la acción de los extremistas, sean éstos derechistas o marxistas. Ni el Gobierno ni el Partido Demócrata Cristiano han querido jamás en absoluto mantener la existencia de tales extremistas como pretexto para restringir la libertad.

EL JUEGO DE LA DERECHA

Cuando algunos elementos reaccionarios de la derecha han juzgado que el juego de la derecha con el término democracia, es un aditamento para explicar un proceso político-social, como es el caso de Chile, durante los últimos cuatro años ha incorporado a la vida activa del país a tres millones de campesinos y a 2 millones de pobladores modestos de la zona de la salud de la educación de las levas sociales y, en suma, de los niveles de civilización que el país había alcanzado.

De la misma manera no sorprende a nadie ni mucho menos a la opinión pública chilena que el senador Ibáñez sostenga que los cambios de estructura no han ocasionado de ser una "exarcebada" que ha detenido el proceso de perfeccionamiento social y de avance económico de Chile. Para él, no puede constituirse un nivel de civilización contra sus bolsillos y contra sus ideas retrogradadas que la Democracia Cristiana haya hecho posible la Reforma Agraria en Chile. En países como los latinoamericanos en que las estructuras agrarias

no responden a las necesidades de las naciones y a las legítimas aspiraciones de los pueblos, porque no promueven una intensificación acelerada de la producción, ni permiten un estándar suficiente del nivel de vida de los campesinos, a participación que les corresponde en los beneficios de la empresa agrícola, la Reforma Agraria es inevitable. La solución no es, como pretende Pedro Ibáñez, no realizarla, sino hacerla dentro de los marcos de la democracia mediante la dictación de leyes y reglamentos y en un ambiente de tranquilidad social. Si se dejan acumular las pugnas internas por no afrontar el problema, esa Reforma se realizará de todas maneras, pero será entonces mediante la violencia, el atropello y el despojo en un medio de torres de sangre como ha ocurrido en otras áreas del mundo. Nuestra Reforma Agraria es un modelo en este sentido, y si a los más observados como el senador Pedro Ibáñez, podrían imputarse tales vicios, decir de ella que es un intento de colectivización de la tierra al estilo soviético, es por lo menos una demencia inexcusable. Todo Chile sabe que el régimen de asentamientos campesinos es un período esencialmente transitorio en el proceso de Reforma Agraria. Después de tres años, —plazo fijado expresamente en la misma ley de Reforma Agraria—, los trabajadores agrícolas reciben títulos individuales de dominio. Presentemente, el 4 de noviembre próximo, en los Asentamientos del valle del Choapa, 9 mil campesinos recibirán sus títulos de propiedad como inicio de una etapa más profunda de la Reforma Agraria.

El acceso a la educación

Tampoco para este genuino representante de los más tenebrosos intereses económicos parece tener importancia el cambio de las estructuras educacionales, las que hasta que el pueblo le dio el poder a la Democracia Cristiana, no daban acceso a la educación a cerca del treinta por ciento de los niños chilenos y frustraban a la juventud al cerrar el paso a las universidades. Ahora Chile ha elevado su tasa de escolaridad al 53 por ciento, que es una de las más altas del mundo y al mismo tiempo, ha hecho descender la tasa de analfabetismo de un 18 a un 6 por ciento, cifras todas comprobadas por los organismos internacionales que le han merecido a Chile el honor de ser utilizada su experiencia para que otras naciones impulsen su propio progreso educacional. Con orgullo podemos afirmar que, además, la matrícula universitaria aumentó entre 1964

y 1967, en un 53 por ciento.

La Reforma Tributaria, que ha permitido una más justa redistribución del ingreso nacional, es evidentemente, contraria a todo lo que el senador Ibáñez puede concebir como resguardo de sus intereses personales. Fundamentalmente el Impuesto Patrimonial que grava a las grandes fortunas, ha herido al sector que él representa y ha significado, que tal vez por primera vez se vea obligado a contribuir al progreso de su país. Seguramente, por eso el cambio de estructuras le parece "equivoco" a este senador.

ESTERILIDAD ABRUMADA

Lo mismo puede decirse del "avance económico" que él afirma y que se tradujo, en los seis años anteriores a la actual administración del Presidente Frei, en una esterilidad en la creación de nuevas fuentes de riquezas y de trabajo. Mientras aquel Gobierno en el que participó el senador Ibáñez, se caracterizó por el divismo, el candidato de la noche a la mañana hizo desaparecer toda la reserva de dólares del país y bloqueó iniciativas industriales que estaban en realización al momento de asumir el poder, ahora la Democracia Cristiana ha llevado a cabo una política de desarrollo económico que ha significado una inversión superior a los mil millones de dólares. Solamente los programas del cobre han significado una inversión de quinientos millones de dólares y ello permitirá duplicar la producción de la principal industria chilena y aumentar considerablemente la refinación del cobre en nuestro país. Testimonios de este mismo hecho son, además, la Industria Petroquímica, la expansión de la Industria Automotriz, las nuevas plantas de celulosa en Constitución y Arauco, las nuevas plantas elaboradoras de azúcar de remolacha, la industria electrónica, el segundo alto horno siderúrgico, iniciativas que constituyen las bases de la moderna industrialización de Chile.

EL CONTROL DE LA INFORMACION

Pero si son falsos los planteamientos del senador Pedro Ibáñez en los aspectos políticos, económicos y sociales, mucho peor es su desempeño cuando afirma que "en Chile el Gobierno Democratacristiano ha establecido diversas formas de control de los medios de comunicación de masas". Todos saben en Chile que los canales de televisión son controlados por las Universidades, las que a su vez son absolutamente autónomas. Todos saben que la derecha tiene un

cional budo de cuatro a seis por ciento al año, acrecentando acto seguido, que esa medida se mantuvo durante los dos primeros años de Gobierno del Presidente Frei, para caer luego a menos de un uno por ciento en 1967. La verdad es otra. El promedio de ese crecimiento fue en los veinte años anteriores a este Gobierno de 3 a 3,5 por ciento anual, lo que descontado el aumento vegetativo de la población, daba apenas un uno por ciento anual en los dos primeros años del actual Gobierno y a un tres por ciento en 1967, situación que mejorará notablemente en 1968, a pesar de la sequía que afecta al país. Referente a la inflación, el actual Gobierno recibió el país con un ritmo de 48% de devaluación de la moneda. Lo que Pedro Ibáñez llama ahora "inflación desbordada", puede superarse levemente, en el peor de los casos, la mitad del alza del costo de la vida que hubo el 3 de noviembre de 1964, al término del período del anterior Gobierno, en el que el señor Ibáñez participó tan activamente. El poder de compra de los trabajadores se ha acrecentado en un 50 por ciento merced a la política salarial basada en devolver, anualmente, el porcentaje devorado por la inflación. Basta señalar el hecho de que en tres años de Gobierno Democratacristiano, la participación de los asalariados en el ingreso nacional ha subido de un 47% a un 52%. Y como bien él sabe, muchas de las huelgas producidas, más que demostrar descontento de los trabajadores, han sido originadas en móviles políticos, lo que explica que el propio senador Ibáñez se haya desprendido de algunos escudos para sostener el paro de los trabajadores portuarios que resistían el cambio de la vieja modalidad de trabajo existente en la Empresa respectiva. Del mismo calibre pueden ser calificadas sus expresiones sobre el plan habitacional. Sostener que la operación es un simple reparto de lotes de terreno, sin mencionar la urbanización ni referirse al procedimiento de autoconstrucción que en corto plazo permite al poblador contar con una vivienda definitiva, es una demostración de probada mala fe. Y una demostración del real valor del plan habitacional del Gobierno del Presidente Frei, lo constituye el hecho de que este senador tuvo que negar las propias estadísticas que demuestran irrefutablemente que en los cuatro años del actual régimen se han construido en número de viviendas y de metros cuadrados, sin contar el equipamiento comunitario, mucho más que en los seis años del Gobierno en el cual el senador Ibáñez fue un hombre tan declavio.

UN BURDO CAZABOBOS

En su afán de figuración internacional o impulsado por intereses inconfesables, el senador Pedro Ibáñez, del Partido Nacional, ha proferido estas declaraciones que son un burdo cazabobos en ambiente que desconoce la realidad chilena. Utilizar elementos como este parlamentario para defender una posibilidad de triunfo, sea en Chile o en Venezuela, constituye una afrenta a los sectores verdaderamente patrióticos, que, bajo cualquier bandera política, busquen el progreso de su respectiva nación al amparo de la libertad y la democracia.

EL RESPETO A LA VERDAD

Sólo la circunstancia de que sus declaraciones estaban dirigidas al consumo interno de Valenzuela, pensando que ellas no serían conocidas ni extendidas en Chile, puede explicar el que este individuo haya sobrepasado todo límite de respeto por sí mismo, por sus ocasionales auditores y por la verdad, y que haya hecho afirmaciones increíbles. Tal es el caso de su aserción en el sentido de que desde hace muchísimos años Chile ha tenido un promedio de crecimiento del producto na-



Willy Brandt Inicia Viaje Latinoamericano

Para esta madrugada estaba anunciada la salida a Santiago del Ministro de Relaciones Exteriores y Vicecanciller de Alemania Occidental, Willy Brandt.

Durante cinco días presidirá una reunión principal de los embajadores alemanes acreditados en Latinoamérica. Su visita oficial a Chile, en la que el Gobierno, se iniciará recién el día 15.

La reunión de embajadores debió realizarse en Lima, pero debió ser trasladada a Viña del Mar, en vista de los graves acontecimientos militares que determinaron el derrocamiento del Presidente Belaúnde Terry.

Brandt y su esposa, Ingrid, y el conde de Lübeck el 1953, evangélico, nacido en 1913, en la ciudad de Hamburgo, hijo de Peter y Mathilde. Brandt es un hombre de gran actividad política y social, conocido por su papel en la fundación del Partido Socialdemócrata de Alemania Occidental.

DECLARACIONES

NUEVA YORK, 11 (ANSA). — El Ministro de Relaciones Exteriores y Vicecanciller de Alemania Occidental, Willy Brandt, parte esta tarde hacia Santiago de Chile, iniciando una gira por Latinoamérica. Comprende visitas a Buenos Aires, Montevideo y Río de Janeiro. Antes de partir, Brandt manifestó a los periodistas que su viaje a Chile, donde presidirá en Viña del Mar una reunión de los Embajadores alemanes acreditados en todos los países latinoamericanos, tiene carácter oficial. Por otra parte, su visita a los restantes países responde a invitaciones que se le hicieron en momento oportuno.

El Ministro destacó que, además de los temas sobre economía y colaboración para el desarrollo, las conversaciones que mantendrá en los países latinoamericanos tendrán también por objeto asuntos específicamente políticos. "Me refiero en particular a los problemas tratados en la Conferencia de Ginebra de los países no nucleares", dijo, indicando que en esa oportunidad hubo coincidencias entre la posición alemana y la de los países latinoamericanos. Al referirse a la propuesta de Alemania Occidental en Ginebra sobre la necesidad de prevenir el uso de la fuerza nuclear o la amenaza de su empleo contra los países no nucleares, Brandt afirmó: "Es un tema que pensamos profundizar más aun con nuestros amigos de América Latina, como también el tema de las perspectivas de empleo pacífico de la energía atómica, con todas sus implicancias tecnológicas tan importantes para los países menos desarrollados."

NOTA

En la primera de ellas, el diputado Pareto hace constar al Ministro Valdivieso la necesidad de que se dote al populoso sector de la Estación Central de una Posta de Primeros Auxilios, que no irroga gastos extraordinarios.

En la nota dirigida al Ministro Pérez Zúñiga, el diputado Pareto se ocupa de la solución del problema de la vigilancia policial, y solicita la creación de una unidad de Investigaciones.

Finalmente, en la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

En la nota dirigida al Ministro Cea Prunier, el mencionado parlamentario, propone la creación de un paso sobre nivel en las vías férreas en el problema de la gran afluencia de viajeros en la estación Central.

Clausuran Convención Nacional de Rectores

Con el objeto de participar en las sesiones finales de la Convención Nacional del Colegio de Directivos Docentes de los liceos fiscales del país, viajaron ayer a Valparaíso el Ministro y Subsecretario de Educación, quienes, además, presidirán la ceremonia de clausura del torneo, que se verificará a las 21 horas de hoy en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar.

La Convención se efectuó desde el día diez de octubre, asistiendo a ella cerca de doscientos rectores y directores de liceos, que analizaron la marcha de la Reforma Educacional en el nivel medio, asuntos administrativos, problemas de perfeccionamiento y los estatutos de la organización que los reúne.

Durante el día de hoy, tanto el Ministro Máximo Pacheco como el Subsecretario Mario Leyton, participarán en el trabajo de las distintas comisiones de la Convención. A las 19 horas, los asistentes al torneo del colegio docente directivo serán recibidos por el Presidente Frei, en audiencia especial, en el Palacio del Cerro Castillo.

En el acto de clausura, a solicitud de los directivos del Colegio de Rectores, hará uso de la palabra el Ministro Pacheco.

El Director General de Obras Públicas, Alfonso Díaz Ossa, la Alcaldesa de Las Condes, Silvia Baza de Alvarez, y autoridades de Obras Públicas, dan por inaugurada la Avenida Presidente Kennedy, que forma parte del complejo caminero que se llamará "Río Mapocho". Dicha vía permitirá cubrir en breve lapso la distancia que existe entre el aeropuerto de Pudahuel y el centro turístico invernal de Farellones.

Acortarán Distancia Entre Aeropuerto de Pudahuel y Farellones

Seis kilómetros de la nueva Avenida Presidente Kennedy, construida en el sector de la comuna de Las Condes, fueron inaugurados ayer, en presencia de autoridades gubernativas y edilicias.

Tramo que corresponde al sector comprendido entre la rotonda de la Avenida Presidente Kennedy con la Intersección de América Vespucio y Avenida Las Tranqueras.

Esta vía, de extraordinarias proporciones, consta de dos avenidas paralelas de alta velocidad que están incorporadas al sistema denominado Río Mapocho, a través del cual el aeropuerto de Pudahuel y Farellones se podrán unir en un lapso relativamente breve.

Sin contar con que, cuando estén finalizadas todas estas obras del complejo, los pobladores de Las Condes podrán llegar al corazón mismo de Santiago en sólo 15 minutos.

Al mismo tiempo, esa vía contará con alumbrado especial y amplios sectores arborizados. Esto, de acuerdo con la iniciativa adoptada en tal sentido por la Municipalidad de Las Condes.

ENTREGA. Alfonso Díaz Ossa, al hacer entrega de este tramo caminero, señaló que éste era el primer paso efectivo dado para unir Farellones con las comunas ubicadas en el sector poniente de nuestra capital.

Añadió Díaz Ossa: "Se está construyendo, mientras tanto, una Avenida al otro lado del río que en muy pocos meses permitirá a esta comuna cruzarla en escasos minutos".

Por su parte, la Alcaldesa Silvia Baza de Alvarez se mostró extraordinariamente satisfecha por la inauguración.

De inmediato los dirigentes sindicales iniciaron nuevas conversaciones directas con los representantes de la empresa, con el propósito de encontrar una fórmula de arreglo que ponga fin al conflicto.

Es posible que la huelga se estudie el lunes próximo en el Departamento de Negociación Colectiva de la Dirección General del Trabajo para buscarle una solución rápida que favorezca a las partes afectadas.

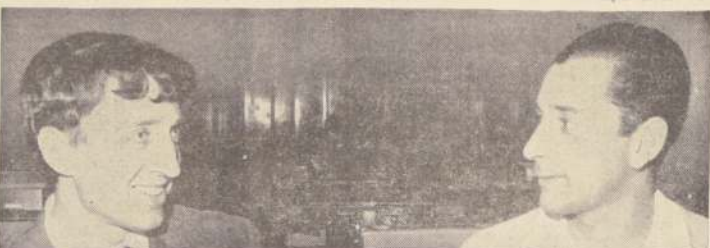
"Las Arañas Negras" Saltaron del Cielo en un Paracaídas

80 Mil Personas los
Aclamaron sin Reservas

Cochenta mil almas se
agrupaban la noche del
miércoles en el Estadio
Nacional. Todas habían llegado

a ver la fiesta del clásico y
el espectáculo futbolístico
brindado por dos elencos de
extraordinario cartel.

Cuando transcurrió la pri-
mera fase de esta presen-
tación, esa masa humana
convino la respiración. So-



Jacques Fournier y Leonardo Jiménez, dos de las tres "Arañas Negras", del Club Aéreo "Adolfo Menadier"



En Viña del Mar: Seminario

Inician Agentes de Viajes Latino- Americanos

La "U" analizará los Casos de Estudiantes Chilenos en Uruguay

Impuestos Internos Sigue Paso a Paso Actuación de Cantante S. Adamo

con el Fisco, cumpliendo las
disposiciones legales-tributa-
rias existentes".

Además existe el proble-
ma de determinar de dónde
se sacan los dólares para
cancelar las actuaciones a
los artistas, ya que las co-
rrespondientes peticiones he-
chas al Banco Central, son
menores que lo que se ha dicho
gana cada uno de ellos.

Por otra parte, se per-
judica a los artistas naciona-
les, que ven disminuidas sus
posibilidades de actuación,
además, los precios que el
público debe pagar por ver
actuar a los artistas extranje-
ros es muy superior a lo
que pagan por los naciona-
les.

Por la actuación de Adamo
en el Fortín Prat de
Valparaíso se recaudaron
ochenta millones 140 mil
pesos y asistieron cuatro
mil personas.

DELITO TRIBUTARIO.
Por otra parte, se supo
que el Sexto Juzgado del
Crimen acordó una drástica



Desde hoy y hasta el 17
del presente se efectuará
en Viña del Mar el VII
Seminario Latinoamericano
para Agentes de Viajes,
organizado por Braniff
International, al cual
han confirmado su asis-
tencia 34 funcionarios. El
programa de estudios de
este seminario, que será
dirigido por John Massey,
director-instructor de BI
para Sudamérica, contem-
pla el uso y familiariza-
ción de manuales y guías
de BI, técnica del uso del
teléfono, documentación,
forma de organizar excur-
siones, confección de bo-
jetos y geografía.

En condiciones para ingresar
a la Universidad de Chile,
acordó efectuar el Consejo
Universitario de la Corpora-
ción. La resolución fue to-
mada en vista de la crisis
existente en ese país entre
la Universidad y el Gobier-
no.

El Consejo adoptó esta
medida después de estudiar
la solicitud enviada por
el Presidente del "Centro
de Padres y Estudiantes en

Uruguay", quien solicitó a la
"U" la aceptación masiva de
los estudiantes chilenos en
las Facultades de Medicina,
Odontología, Ingeniería, Qui-
mica y Farmacia, Ciencias
Económicas, Obstetricia,
Astronomía, Arquitectura y
Filosofía y Educación.

El Consejo Universitario
rechazó la incorporación ma-
siva de los estudiantes chile-
nos al primer plantel de
educación superior del país.

de prisión, incommutable, a
Luis Rigo-Rishi Caridi, alto
ejecutivo de la firma Bo-
locco, armador de aparatos
de televisión, radios y
automóviles.

Impuestos Internos descu-
brió que dicha firma hacía
sus declaraciones de impus-
tos al Fisco por un monto
inferior a lo que realmente
vendían. Además de los dos
años de cárcel la condena
establece el pago de un mil-
lón de pesos por concepto
de impuestos no cancela-
dos, más una multa de
medio millón de pesos y
por multas administrativas.

resolución en contra de un
infractor de la tributación
actual. En efecto, dicho tri-
bunal condenó a dos años

Impuestos

PARA SU
FORD,
CHEVROLET

SURTIDO COMPLETO:

- Ruedas - Ejes
- Radiadores Dirac
- Amortiguadores Delco
- Baterías Helvetia
- Accesorios - Molduras

ANTONIO CASTILLO H.
10 DE JULIO 860

bre el Estadio se escuchó el
ruido característico de un
helicóptero y luego, poco a
poco, comenzaron a hacerse
visibles tres pequeños pun-
tos que al transcurrir los se-
gundos mostraron las figuras
humanas que descendían en
paracaídas.

Se dejó en claro, en el voto
aprobado ayer tarde, que es-
ta participación no podía ser
entendida como limitada a
los niveles locales, asiada
de una política global, sino
que debía establecerse como
una intervención real en to-
dos los niveles: local, regio-
nal y nacional.

Los delegados que desta-
caron la experiencia alcan-
zada por Chile a través de
la Promoción Popular, la
participación popular que
asegura la Ley de Juntas de
Vecinos y que señalaron el
apoyo que estos movimientos
encuentran en la actual Ad-
ministración, se pronunciaron
también favorablemente
sobre Desarrollo de la Comu-
nidad —término incorpo-
rado al uso internacional en
1952 en la India y Pakistán—
y sobre Integración Latino-
americana, basada fundamen-
talmente en el pueblo
organizado entendido este
en todo su valor humano.

REUNION DE SANTIAGO

Una veintena de delegados
del área del Cono Sur, ade-
más de observadores como
Ara Quintanilla de la Unión
Panamericana y de otros or-
ganismos hemisféricos, así
como también de entidades
privadas, participaron en es-
ta Cuarta Reunión, que giró
sobre temas específicos.

—Esta reunión era necesaria
—dijo a LA NACION Dora
González, Asesora de De-
sarrollo Comunitario de la
Secretaría de Estado de
Promoción y Asistencia de
la Comunidad de Argentina—
para un enfoque más
real y concreto, para que se
aclararan conceptos básicos
y así uniformar nuestros
criterios.

—Hasta ahora— agregó—
la falta de claridad en los
temas de nuestra especiali-
dad había sido un obstáculo
para definirlos adecuadamente.
La falta de un plan;
las limitaciones administrati-
vas para estructurarlos, espe-
cialmente en lo que se re-
fería a participación popular;
falta de conciencia por
este proceso y el no haber un
sentido claro de lo que era
el Desarrollo de la Comu-
nidad, habían atrasado una
política común.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Este es el primer
plan piloto que se está
desarrollando en Chile
dentro de un programa
de desarrollo comunitario
que expresan en los
objetivos que se han
logrado por Chile y que
califican como co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

No Hay Desarrollo sin Participación Activa del Pueblo

La participación popular
organizada en el desarrollo
fue considerada como factor
inevitable en la Cuarta Reunión
de los Grupos de Trabajo
Regionales Interamericano
sobre el Desarrollo de la
Comunidad que acaba de
finalizar en Santiago con
asistencia de delegados de
Argentina, Brasil, Chile, Pa-
raguay y Uruguay.

Se dejó en claro, en el voto
aprobado ayer tarde, que es-
ta participación no podía ser
entendida como limitada a
los niveles locales, asiada
de una política global, sino
que debía establecerse como
una intervención real en to-
dos los niveles: local, regio-
nal y nacional.

Los delegados que desta-
caron la experiencia alcan-
zada por Chile a través de
la Promoción Popular, la
participación popular que
asegura la Ley de Juntas de
Vecinos y que señalaron el
apoyo que estos movimientos
encuentran en la actual Ad-
ministración, se pronunciaron
también favorablemente
sobre Desarrollo de la Comu-
nidad —término incorpo-
rado al uso internacional en
1952 en la India y Pakistán—
y sobre Integración Latino-
americana, basada fundamen-
talmente en el pueblo
organizado entendido este
en todo su valor humano.

—Esta reunión era necesaria
—dijo a LA NACION Dora
González, Asesora de De-
sarrollo Comunitario de la
Secretaría de Estado de
Promoción y Asistencia de
la Comunidad de Argentina—
para un enfoque más
real y concreto, para que se
aclararan conceptos básicos
y así uniformar nuestros
criterios.

—Hasta ahora— agregó—
la falta de claridad en los
temas de nuestra especiali-
dad había sido un obstáculo
para definirlos adecuadamente.
La falta de un plan;
las limitaciones administrati-
vas para estructurarlos, espe-
cialmente en lo que se re-
fería a participación popular;
falta de conciencia por
este proceso y el no haber un
sentido claro de lo que era
el Desarrollo de la Comu-
nidad, habían atrasado una
política común.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Este es el primer
plan piloto que se está
desarrollando en Chile
dentro de un programa
de desarrollo comunitario
que expresan en los
objetivos que se han
logrado por Chile y que
califican como co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

FINALIZA REUNION DEL CONO SUR

responde, breves el
acuerdo que el
Comunidad de la
ción local de un
transformación
estábamos en una
ahora ya podemos
término a acuerdos
referen a asuntos
bien concretos.

—La transformaci-
bal —añadió— des-
cararía a nivel de
ción Latinoamericana
no se puede hacer
tore puramente
por eso hay que
encontrar, aguan-
una integración
más que integración
que han a
que han a
que han a

—Monte Chingón
Angélica Rueda
Asesora Social,
Directora de la
"Monte Chingón"
que adquirió reser-
al ser divulgada
de Luis Sandoval
titución privada
en el terreno del
Comunitario, en
sector de unos 70
Es una delegada
sólo vino como
ra.

—Más allá del
mo de la reunión
gética Rueda— ap-
ta logrando una
integración de
eustasmos y
enmy bien de cada
los participantes.
—Quiero desear
de— que ha
en claro que De-
mico no implica
Social. Y lo primer
de llevarse a la
conociendo la
popular. Se ha
que pone
que pone
que pone

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Este es el primer
plan piloto que se está
desarrollando en Chile
dentro de un programa
de desarrollo comunitario
que expresan en los
objetivos que se han
logrado por Chile y que
califican como co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y
Regional de Uruguay. Por
ejemplo, en lo que a los pue-
blos latinoamericanos co-
res.

—Esta reunión ha permiti-
do que lleguemos a una pre-
cisión de conceptos de espe-
cial importancia para ir de-
finiendo el proceso del De-
sarrollo de la Comunidad en
los respectivos países, mani-
festó a nuestro diario Raúl
Bidiar, de la Oficina de Ac-
ción Comunitaria Nacional y

Mayor Productividad y Mejor Nivel Campesino Darán a Chile Prosperidad que Necesita

El Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, al inaugurar la Feria Internacional de Santiago y la 98a. Exposición de Aniversario, dio a conocer la política agrícola del Gobierno, poniendo especial énfasis en señalar los esfuerzos que se hacían, tanto a nivel del Plan Nacional de Desarrollo Agropecuario como por el proceso de Reforma Agraria. También mencionó el efecto de la sequía, lamentando que los habitantes de las ciudades no se hubieran percatado que el país estaba enfrentándose a un nuevo cataclismo singularmente duro.

Expresó, entre otras cosas, lo siguiente:

La práctica ha hecho también tradicional que en el acto de la inauguración, la institución organizadora de este evento, plante al Gobierno sus aspiraciones y criterios frente al desarrollo de la agricultura nacional y la acción que sobre ella debe ejercer el Estado.

En esta ocasión, los valores expresados por la preocupación de los empresarios que la institución organizadora agrupa.

METAS REALES

Soy un convencido de que, sobre la base de aumentos sustanciales de la producción y la productividad agropecuaria y del nivel de vida del trabajador campesino, puede asegurarse la prosperidad social y económica de nuestro país. Pero, nuestras

metas serían, ciertamente, pobres si nuestros objetivos nacionales se limitasen a esto. A través del desarrollo agropecuario logramos generar los recursos que nos permitirán acelerar y dar forma a un proceso masivo de industrialización de nuestras materias primas, tanto mineras como agropecuarias. Hacia allí apuntamos dentro del contexto de la integración y complementación regional, fruto de la observación de realidades históricas e ineluctables. Y, también, soy un convencido de que no hay desarrollo industrial, al menos en la magnitud y con la velocidad deseadas, sin el desarrollo del agro.

CAMBIO EN EL PAIS

Luego de manifestar que esto no era pensamiento de

tor agropecuario y recordó que al asumir este Gobierno, los niveles eran los más bajos desde 1935, año en que se inicia la información estadística. De acuerdo con esta norma se concedieron fuertes reajustes, un 23,9 por ciento superiores a los términos reales vigentes en 1964 y los más altos en los últimos treinta años.

MEDIDAS EFECTIVAS

No es un misterio —agregó— que la situación se ha visto deteriorada en los últimos dos años, hecho del cual está perfectamente consciente el Gobierno, razón que lo ha movido a contemplar en la política de precios diseñada para 1969, un mejoramiento de los precios del sector, en términos reales, que alcanzarían a lo menos, al 50 por ciento, los últimos precios experimentados entre 1966 y 1968.

En seguida se refirió a la carne de vacuno, para la cual se ha decretado liberación de precios a nivel de vara; a la necesidad de esas medidas para que no aumente la espiral inflacionaria; a la política de comercialización, en la que dijo se habían logrado hechos concretos, como la organización de algunos productores en cooperativas que se han incrementado en estos últimos 4 años; a que ECA elevó sus compras totales entre 1966 y 1967 en más de un 40 por ciento; a la política de abastecimientos e insumos, estos últimos de calidad técnica calificada; al deficiente nivel del capital e inversiones a nivel predial; al plan de construcción de plantas, silos, bodegas, deshidratadoras, embalsaje de frutas; centrales pesqueras; frigoríficos, mataderos y se refirió a otras obras que estaban listas para ser iniciadas.



Frutas para el Presidente, en el "stand" de la CORFO, en la sección dedicada a la fruticultura, en la VI Feria Internacional de Santiago (FISA), que se inauguró ayer.

Manifestó que todo lo anterior estaba contemplado en el Plan Agropecuario que había entrado ayer al Presidente Frei.

REFORMA AGRARIA

En materia de Reforma Agraria, dijo, deseo precisar muy escuetamente algunos hechos sobre los cuales parece importante insistir ante

la opinión pública. Quisiera que el país comprenda las perspectivas económicas y sociales de este proceso que, al 30 del mes pasado, incluía la expropiación de 691 predios, que representan más de 170 mil hectáreas regadas, cerca de 1,3 millones de hectáreas totales y una población de 10816 familias.

Desearía aclarar e insistir en el impacto que significa para la economía nacional y para la comunidad chilena, haber incorporado en 300 asentamientos a 10.164 familias que trabajan sobre 1,2 millones de hectáreas de las cuales 100 mil son de riego.

LA SEQUIA

Señores y señoras, durante el transcurso del presente año, una importante área del país está enfrentando un cataclismo singularmente duro, manifestó.

Desgraciadamente, los habitantes de las ciudades no lo han percibido en toda su magnitud y no hemos logrado conectar aún, la solidaridad nacional en la amplitud que este desastre lo exige.

La sequía de este año irroga a la agricultura nacional enormes pérdidas, especialmente por concepto de pérdida de peso y muerte de vacunos y ovinos, caída de la producción de leche y de lana, y pérdida de siembras y cosechas.

El fenómeno mencionado no sólo está afectando a la agricultura, sino también a la minería, a la producción de energía eléctrica y a las actividades industriales.

En el orden social esta catástrofe está acarreado un problema de cesantía que el Gobierno está enfrentando a través de diversas medidas.

A pesar de las lluvias del mes de septiembre recién pasado, las desfavorables características del fenómeno climático persisten, por lo que se puede afirmar, en términos generales, que la situación no ha mejorado.

El déficit de lluvia en Santiago, Aconcagua y otras provincias del centro, se mantiene entre el 80 por ciento y el 90 por ciento.

Las reservas de nieve, ya agotadas en el verano pasado, no se han repuesto y las aguas embalsadas en los tranques tienden en general a disminuir a niveles en extremo dramáticos, como es el caso, para citar un ejemplo, de la provincia de Coquimbo.

Las consecuencias más graves de este fenómeno las sentiremos en los próximos meses, cuando la población urbana tenga que someterse al racionamiento de algunos servicios esenciales.

Discurso del presidente de la SNA, Hugo Zepeda:

Ningún Programa de Reformas Sociales Logrará Subsistir si se Prescinde de la Realidad Económica

Cooperativas de Regantes, dada su experiencia reconocida desde la creación misma de la mayor parte de las obras de riego existentes.

Ha habido una fuerte destrucción de capitales, en dotaciones ganaderas, imposibilidad o pérdida de siembras y disminución de recursos para mantener los niveles de ocupación. No podemos negar la evidencia de que, para estar presidida por la idea de que los recursos productivos deben ser entregados a quienes son capaces de obtener un adecuado retorno en producción, al margen de discriminaciones sociales o políticas.

Esta emergencia es también oportuna para reexaminar la problemática de la producción agropecuaria nacional en todas sus perspectivas.

Desde hace varios años se ha planteado como un hecho cierto que la producción agropecuaria debe crecer con una tasa superior al 5 por ciento anual, a fin de hacer frente a la demanda de alimentos. La producción agropecuaria insuficiente da lugar a importaciones que gravitan sobre la balanza de pagos del país y que, lamentablemente, han sido exhibidas como demostración de ineficiencia de los empresarios agrícolas, aunque para ello se prescindiera de analizar las verdaderas causas de este proceso que eran ajenas a la responsabilidad empresarial y que deben ubicarse en el cuadro de las notorias inconsistencias de la política agrícola seguida en el país por muchos años.

Aun así, es posible comprobar que, mientras en el período 1947-52 la producción agropecuaria estuvo prácticamente estagnada con una tasa media de crecimiento de 0,9 por ciento anual, esta situación evolucionó posteriormente, alcanzando en el período 1952-67 a una tasa promedio de 2,8 por ciento anual.

PROGRESOS SUBSTANCIALES

Es importante señalar que los distintos componentes del índice agropecuario reaccionaron en forma muy diversa. Los rubros propiamente agrícolas habían venido alcanzando un crecimiento cada vez mayor con lo que la tasa media en 1960-64 subió al 3,8 por ciento, lo que pone de manifiesto que bajo circunstancias favorables, es posible conseguir progresos substanciales. En el período 1964-67, los rubros pecuarios, que tradicionalmente habían exhibido la mayor deficiencia de crecimiento, llegaron también a una tasa media de 3,9 por ciento, gracias a la activa respuesta de los productores frente a los programas especializados de fomento que se realizaron, especialmente en porcinos y aves.

No obstante, lo que debe ser motivo de profunda preocupación es que estamos lejos de haber conseguido la tasa necesaria de 5 por ciento anual como crecimiento estable de la producción agropecuaria. En consecuencia, el crecimiento de esta magnitud sólo se consiguió en 1965, pero en gran parte es sólo reparable por factores de tipo climático.

La gran meta de 5 por ciento de crecimiento en la producción agropecuaria, en consecuencia, no ha sido lograda y estamos ante la evidente perspectiva de un crecimiento constante de las importaciones que, en términos actuales, llegarían a más de 600 millones de dólares dentro de un decenio. Esto implicaría que el esfuerzo nacional de desarrollo tendría que destinarse en una proporción sustancial a financiar importaciones de alimentos que deberían producirse en el país.

Todo esto exige perentoriamente un enfrentamiento sereno, realizado con un sentido de crítica objetiva y técnica, al margen de todo prejuicio.

COMBINACION DE RECURSOS PRODUCTIVOS

La producción es una simple resultante de la combinación de recursos productivos.

La población activa dedicada a la agricultura disminuye porcentualmente desde hace largos años, siguiendo una tendencia que es característica del desarrollo económico. Es así como en 1966 es sólo el 25 por ciento del total, mientras que en 1949 era el 35 por ciento. Cualquier política tendiente a arrastrar artificialmente una alta proporción de la población dentro del sector rural, a regresa a un nivel de vida inferior, porque ningún país puede proporcionar un satisfactorio nivel de vida a una masa campesina del 25 por ciento del total. La política económica debe orientarse a proporcionar un adecuado nivel de ingresos al sector rural, como conjunto, ya que de otro modo serán los elementos más capacitados los que abandonen la agricultura, con la consiguiente dificultad para que los restantes alcancen los niveles de capacitación técnica que son indispensables en una agricultura eficiente.

Dentro de este cuadro vemos con profunda preocupación que la legislación sobre términos de los contratos de trabajo viene a congelar la situación ocupacional, dificultando los ajustes necesarios para que los trabajadores sean atraídos y reanuden sus actividades. Necesitan para nuevos elementos más capacitados que necesitan para su formación dentro de un programa de crecimiento. Esta tendencia, contraria a todo progreso económico, se agravaría enormemente con nuevos proyectos de ley sobre la materia que han sido elaborados prescindiendo de la realidad económica y de las necesidades del desarrollo.

Estamos lejos de desconocer los problemas sociales y políticos que se vinculan a las cuestiones sobre el empleo, pero en esta como en otras materias, es indispensable adoptar un partido acerca de lo que prevalecerá son las consideraciones económicas o las políticas. El dominio sin contrapeso de estas últimas, conduciría fatalmente a que no se logren las metas de producción que el país necesita.

EL CAPITAL COMO FACTOR INDISPENSABLE

Otro de los factores indispensables para la producción agropecuaria es el capital. Entre 1956 y 1963 la tasa de crecimiento del capital en la agricultura es peligrosamente baja, muy poco superior al 2 por ciento anual. Esta situación debería ser objeto de consideración especial ya que el avance tecnológico no puede llegar a la empresa, mientras que no hay capitales que lo financien, especialmente en un país como el nuestro, que no puede proporcionar ni siquiera asistencia técnica con bastante amplitud a los productores.

La baja tasa de inversión en la agricultura proviene actualmente de varias causas. La primera de ellas es el nivel de los precios de los productos, que el Estado controla. No desconocemos que el Gobierno se ha hecho cargo de este problema y ha elaborado políticas de precios orientadas a proporcionar un determinado nivel adquisitivo en las ventas de los productores agrícolas, tratando de corregir deficiencias de larga data. No seríamos, sin embargo, sinceros, si no señaláramos que, a pesar de ello, en gran medida, han sido eficientes y ello, debido a la causa de que los precios se fijan a base de proyecciones de la inflación, que resultan excesivas y también porque la capacidad adquisitiva de los precios agrícolas no se calcula teniendo en cuenta la evolución de los costos directos de producción, sino a través de índices externos al sector, como es el índice general de precios, que no refleja la realidad agrícola.

INESTABILIDAD E INCERTIDUMBRE

Otro factor de perturbación para la inversión agrícola es el hecho de que este sector ha pasado a ser el más inestable en toda la economía nacional. La incertidumbre que para las empresas representa la Reforma Agraria, en términos de que los inversionistas de otras actividades no se sienten estimulados por invertir en ella. Es difícil concebir un avance substancial en la capitalización de la agricultura si el flujo de los recursos desde otras actividades deja de orientarse hacia ella. Seguramente una de las épocas más positivas para la inversión agrícola, espurio que en el siglo pasado permitió financiar gran parte de los capitales para las obras de riego. Este proceso se ha detenido y la rehabilitación es imposible de obtener mientras que no se logre un estatuto de seguridad para la inversión rural, que haga realidad legal lo que antes reiteradamente se ofreció en el sentido de que el empresario eficiente no sería afectado por la Reforma Agraria.

En el momento actual, en que el Ejecutivo ha resuelto revisar la legislación sobre franquicias tributarias, es indispensable considerar la situación de la agricultura, no para otorgarle privilegios, que no solicitamos, sino para que haya equilibrio de ventajas, en virtud del cual dejen de grearse regímenes excepcionales que, cuanto más atraen, más ponen de manifiesto la incertidumbre de las inversiones rurales.

REGADIO AGRICOLA

El recurso suelo es indispensable que sea también objeto de revisión. En la actualidad la posibilidad de ejecución de obras de riego por los particulares es muy limitada. El Estado está dedicando recursos excesivamente escasos al regadio. La superficie regada aumenta apenas unas 9.000 has. al año, en circunstancias que el crecimiento adecuado de la producción exigiría llegar a unas 50.000 has. anuales. En 1914 disponíamos de 0,34 has. regadas por habitante. En 1965 habíamos descendido a 0,19 has. Estudios disponibles en la Dirección de Riego permitirían duplicar la producción. Incorporar a la Reforma Agraria las nuevas por lo que estas inversiones deberían ser consideradas de alta prioridad. Este concepto no es el que está siendo aplicado por el Ejecutivo.

UN CRITERIO DE PRODUCTIVIDAD

El programa de Reforma Agraria también debe ser enfocado con un criterio de productividad. Tenemos conciencia que la Reforma Agraria también tiene objetivos sociales, pero indudablemente ningún programa de reformas sociales puede subsistir si se prescinde de la realidad económica. No se nos oculta que en la opinión pública ha habido apoyo hacia la realización de una Reforma Agraria; pero, al país se le ofreció y el país está esperando una Reforma Agraria que paralelamente eleve la producción y mejore las condiciones de vida de los campesinos. Hasta el presente se han expropiado unas 160.000 has. o sea, aproximadamente el 15 por ciento del total regado del país, que son las tierras de más alta productividad. Es un hecho que no se ha sabido de un aumento de la producción agropecuaria total como la opinión pública esperaba.

Los empresarios agrícolas no tenemos entrar en un sistema objetivo, de comparación de resultados con la explotación que se realiza en los asentamientos, bajo condiciones que aseguren la comparabilidad y la imparcialidad de los procedimientos, siempre que ello permita obtener una garantía de estabilidad a aquellos que demuestran rendimientos eficientes.

Debemos insistir en que el país necesita elevar su producción agropecuaria como lo sostuvieron los personajes eficientes en las anteriores campañas; que estos resultados no se están logrando; y que ello no es imputable a la sequía. Lo racional es examinar la situación a la luz de las experiencias y orientarse hacia nuevas fórmulas que hagan desaparecer el clima de incertidumbre que paraliza el desarrollo agrícola. Obtener resultados de carácter político también puede ser admisible dentro de ciertas circunstancias, pero el país tiene derecho a que se le informe sobre cuánto debe pagar, en términos eco-



HUGO ZEPEDA

LO ECONOMICO Y LO POLITICO

Una delimitación de lo económico y lo político es también necesaria en el campo social. Durante el presente año ha habido diversas experiencias que muestran que el imperio del derecho tiende cada vez a ser más alterado por la violencia, lo que implica una notoria regresión con relación a conquistas propias de un pueblo civilizado. La violencia que empezó a manifestarse en los campos se ha extendido hacia las zonas urbanas. No sólo hay grupos políticos que patrocinan la violencia sino que también la ejercen, llegando a destruir o destruir los bienes de producción que representaban mucho trabajo acumulado, que el país pierde. La preservación del orden es responsabilidad de la autoridad pública y la primera obligación en un Estado organizado es la de definir y encuadrar a sus organismos dentro de estos objetivos. Hay funcionarios que aparecen cada vez más mezclados en actividades de agitación y aún de violencia, aun cuando actúan a título personal.

RELACIONES OBRERO-PATRONALES

Los agricultores de todas las zonas han estado prontos a incorporarse a las nuevas modalidades de la relación obrero patronal que se derivan de la legislación dictada el año pasado sobre organización sindical. Los agricultores hemos sido llamados a crear sindicatos que, con plena representatividad participen en negociaciones colectivas. Hemos apoyado la organización de Federaciones de Sindicatos y de una Confederación Nacional que representa con eficiencia a los empleadores dentro del marco de la legislación del trabajo. Este propósito no podría cumplirse si no se comprende el verdadero rol de estos nuevos organismos.

Los empleadores agrícolas se encuentran dentro de la ley en todas sus actuaciones y seguirán ajustándose estrictamente a esta norma de conducta, pero están conscientes de que los derechos ciudadanos que les asisten deben ser ejercidos con toda energía y están dispuestos a defender sus familias, sus personas y sus empresas con la máxima decisión.

LABOR CONJUNTA

No debemos, sin embargo, detenernos exclusivamente en estos aspectos. Hay enorme campo de acción que pueden y deben ser abordados en conjunto por el sector público y privado, para llevar a término con éxito la gran tarea de producción que aún está por realizar. Como institución la Sociedad Nacional de Agricultura ha realizado y sigue efectuando aportes que la enorgullecen por ejemplo, en la producción de semillas, que han elevado substancialmente los rindes en el país. La previsión de nuestros técnicos permitió adelantar en las experiencias para la introducción de los sorgos, que ahora están resultando del mayor valor en esta temporada de sequía y que, en un programa con el Servicio Agrícola Ganadero están siendo difundidos en el país.

A través de la Revista El Campesino hemos continuado difundiendo mejores técnicas de productividad. Si se logra aumentar los rendimientos del trigo, papas y leches en un 50 por ciento, a través de la extensión agrícola, educación e incorporación de nuevas técnicas, el valor de la producción agropecuaria nacional crecerá un 15 por ciento, y esto es posible, si el problema se aborda técnicamente y sin exclusivismos.

Las entidades agrícolas de todo el país participen de estas mismas aspiraciones, como ha quedado de manifiesto en la acción unitaria que se ha desarrollado a través del Consejo Nacional de Agricultores.

Ha llegado la hora de que, con las duras experiencias que estamos viviendo, hagamos una revisión del camino realizado porque el crecimiento de la producción agropecuaria, que el país necesita, no se está logrando por la vía elegida, pero los agricultores están siempre dispuestos a realizar su aporte para esta inmensa tarea cuyo cumplimiento nos exigirá las presentes y las futuras generaciones.

BARCELONA

Ciudad de Congresos

"EN SITIO Y EN BELLEZA ÚNICA." En un reciente concurso de "slogans" de intención turística sobre la ciudad de Barcelona, los participantes, con rara unanimidad, tendieron a subrayar de una u otra manera la genuina significación, por así decirlo, fronteriza. Desde las alusiones a la "Marca Hispánica" hasta la denominación "puerta de España", todos adivinan especial hincapié en la inconfundible fisonomía que Barcelona posee de encrucijada de caminos, que la historia atestigua cumplidamente y que las condiciones de la vida actual perfilan todavía con mayor evidencia.

Así es en efecto Barcelona hoy una impresionante aldea mediterránea sobre la que se entrecruzan todas las rutas europeas e intercontinentales. La tensión vital de la antigua Barcelona late intensa, irreductible, con un pulso abierto a todos los aires internacionales sin renunciar ni a la más mínima partícula de su profundo sentir histórico y tradicional. Si en lo geográfico, la imagen de una encrucijada de caminos puede ser considerada totalmente válida, también en lo espiritual se adorna Barcelona con ese tremoloso característico de las urbes atentas y sensibles a todos los procesos evolutivos, con unas finísimas antenas para descubrir e incorporar rápidamente la más palpitante actualidad en todos los órdenes. No se vea en tal aserto presunción o vanidad alguna, sino la simple constatación de una realidad que dimana precisamente de unas circunstancias históricas, geográficas, étnicas y culturales que, indefectiblemente, debían conducir a Barcelona a esa especialísima y sutil conciencia actual, de ventura abierta a todos los vientos, orgullosa de serlo y al propio tiempo de una fidelidad rotunda a las más puras esencias del pasado.

EL "HINTERLAND" TURÍSTICO

Barcelona, en el límite de un censo de dos millones de habitantes, no es en absoluto, un fenómeno urbanístico caprichoso o insolidario, sino la resultante obligada de la presión cordial de un "hinterland" densísimo y amorosamente asfixiante. Sobre el mismo, se avizora ya con toda precisión la inescapable y próxima proyección de la gran Barcelona de mañana. Sobre los suaves llanos de la Maremma, sobre el paisaje breve humano y civilizado de sus grandes plantaciones de caules, desparatándose mil arbores y perlmurados hasta las tibias arenas de la Costa Dorada, el latido de la capital sabe hacerse presente salvaguardando el encanto de esa bella comarca; al igual que por las orillas del río Llobregat, por las colinas de los Bruch, alorosos de temblor, por el cultivado Anillo se acercará hasta el millar benedictino de Montserrat y se proyectará asimismo, contentiéndose, por el parque ya hoy tan finamente construido de ese Vallés fraterno, que ha de ser el pulmón de la ciudad que crece.

La ordenación y estructura de la "Gran Barcelona" es una empresa en curso de realización, pero que opera, que habrá de ejercer su influencia sobre la realidad de ese "hinterland" complejo y diverso de una extraordinaria riqueza natural y que no es a fin de cuentas sino el inextinguible desparatamiento de la gran vitalidad barcelonesa. Para el turista, para el visitante, la ciudad amplía sus límites físicos, humana y espiritualmente sus atractivos y también sus posibilidades de mantenerse fiel a su tradicional espíritu acogedor. La gran batalla de los espacios verdes se ha presentado en esta gigantesca empresa que podrá tener remota victoriosamente dotando a Barcelona de un cinturón vegetal lo suficiente-

mente dilatado para que respire con la amplitud indispensable. TRES DIAS EN BARCELONA. Que ofrece Barcelona a sus visitantes? La enumeración de sus atractivos, detallada, no sería posible en la brevedad de estas líneas. Consiguientemente, sin embargo, esas características básicas, lógicas, si se quiere, que le confieren una inimitable prestancia turística: una excelente situación topográfica, un clima templado, una red de comunicaciones vasta y eficaz, una excelente organización hotelera y el disponer de un censo de edificios apropiados lo mismo para la celebración de solemnidades que para las sesiones de trabajo que toda Asamblea o Congreso comportan.

Junto a ellos los atractivos turísticos de la ciudad pulsan todas las gamas. Arquitectónicamente y monumentalmente, la revisión de veinte largos siglos de historia es de fácil reconstrucción dentro del perímetro ciudadano desde las impresionantes murallas romanas al genio misterioso y desconcertante de Antonio Gaudí, el arquitecto del modernismo, pasando por la maravilla del Barrio Gótico —impresionante en sus dimensiones y en su pureza— con edificaciones de tanta belleza como la Catedral, el Palacio de los Reyes de Aragón, las galerías de la Diputación y el Ayuntamiento y los palacios de la Calle Montcada.



Hoy Hispanoamérica recuerda la hazaña de Cristóbal Colón "Almirante de la Mar Oceano", que el 12 de octubre de 1492 descubrió América.

La Patria de España es la Hispanidad

He aquí, pues, los tres niveles de integración sucesivos: la región, la nación, la patria. La patria de España es la Hispanidad; y sólo en la medida en que sepamos

articular nuestros esfuerzos para lograrlo estaremos cumpliendo con nuestro más alto nivel de integración española. El pueblo dice "hacer pa-

tria". Pues bien, de esto precisamente se trata. (Antonio Enrich Vallés. "La integración de Hispanoamérica a niveles comercial, industrial y técnico").

Es un hermoso tema. Ninguno tan luminoso, radiante y claro para un español. A mí me ha sobrecogido siempre, incluso muy de niño, cuando apenas era una brizna de sueño y de realidad. Es tan nuestro, se halla tan redondo de nuestra sangre y de nuestra alma, que siempre lo hemos tocado muy por fuera, muy por el alero, muy en la superficie, rizando el rizo de los típicos manidos, de las frases hechas y de los párrafos huecos.

TEMA PERMANENTE

Me refiero, claro está, al tema de Hispanoamérica. Un buen día, Ramiro de Maeztu, el glorioso Maeztu, uno de los próceres de la honestidad nacional, lo sintetizó insospechadamente en aquel prodigio titulado "Defensa de la Hispanidad". Es cuando nos contó lo del árbol y la yedra, que es algo que tendemos a olvidar los españoles con una insolita facilidad, y nos contó también lo de la comunicación de espíritu y nos contó lo de las llaves de los desiguales del Señor en tierras ultramarinas. El 18 de julio provocó, para bien y para mal, con mucha fuerza, el tema. Lo vistió de traje de calle y lo puso a andar por Madrid —un Madrid muy distante y lejano, por cierto, de como se lo imaginaban en Quito, en Lima, en Bogotá o en Río de la Plata— y por las tierras de la "otra España", la que recibía los cigarrillos inéditos de Manila con la bandera roja y gualda, o la que soñaba con los legionarios recién incorporados a las columnas procedentes de África, como uno de los abrazos más pasmosos de la Historia.

POLÍTICA CON MAYÚSCULAS

Más tarde, lo hispanoamericano se hizo Política con mayúscula. Política a lo universitario, a lo intelectual y hasta a lo técnico, pero con el reculeo de lo retórico en sus posos todavía. Luego, los viajes de los ministros fueron aclarando y purificando la redoma. Hubo uno que lo planteó como se hacen las cosas entre hermanos, con la máxima dureza: nos dais mucho menos de lo que os damos y de lo que podría permitirnos seguir dándoos más... (Sacra claridad entre hermanos!)

Ahora cae en mis manos, empalmeada por la fiebre de esta gripe, si bien sea, como dicen los expertos de Sanidad, de una persistencia acongojante, un noble folleto que recoge la conferencia pronunciada por Antonio Enrich Vallés en el Instituto Catalán de Cultura Hispánica.

de Barcelona. Antonio Enrich Vallés es uno de los fervorosos hispanoamericanos de "aquí", de aquí como diría Agustín de Foxá, que yo he conocido en esta conferencia nada menos que "la integración Hispanoamérica a niveles comercial, industrial y técnico".

EL PAÍS AMERICANO DE EUROPA

Yo les aseguro a ustedes que no tiene desperdicio, que además hoy de la retórica como el alma del Enrich Vallés, tras esa estupenda exposición de niveles de integración que subraya en el primer comentario —que España puede y debe ser "otra Europa". En esta afirmación va implícita la posición haer de España "la cabeza de puente" del mundo americano.

La estratégica situación geográfica de España, baluarte de los grandes bloques europeo y africano, debe ser jugada por nosotros como una de las bases mismas que ofrecer a los exportadores americanos. En la misma medida, España puede convertirse en la "puerta" del comercio europeo hacia Iberoamérica. La duda de que esta política requiera el estudio de planteamientos específicos, a fin de incorporar el factor y constructivamente al esfuerzo integrador de América.

SIN VUELTA DE HOJA

Cabeza de puente, punta de lanza, patria de la panida, ¡qué bien suenan en los labios de un hombre de negocios, como el mismo se intituló! Pero el negocio de la integración de España a las naciones del otro lado del Atlántico requiere, dice Enrich Vallés en su conferencia, "un especialismo". Tanto como el que requiere ese otro mundo, menos cordial y más arriesgado que el que se nos plantea en Bruselas. No dire que más, sino que para que a estas alturas no le tachen a uno de nostista. Porque, en definitiva, si el de Bruselas es el que nos interesa "hoy", el de la Hispanidad es el que nos devolviera nuestro esplendor histórico. Eso es lo que no tiene vuelta de hoja. Y lo dudan, lean ustedes la conferencia de Antonio Enrich Vallés. Pronto se les disiparán los recelos y las dudas. José Antonio REVILLA

royle

MANUFACTURAS ROYLE S. A.
se asocia con agrado a la
celebración del DIA DE LA RAZA

royle

SELLO
DORADO

CALZADOS Y CURTIDOS

CALVO y CIA. S.A.

Av. V. Mackenna 4885
Casilla 5093
Teléfono 53035
SANTIAGO - CHILE

SALUDA
A LA

NACION
ESPAÑOLA

EN EL

DIA DE LA HISPANIDAD

Saluda a la NACION
ESPAÑOLA con motivo del

DIA DE LA HISPANIDAD

ECHAVARRI HNOS. Y CIA.

PLACER 745
TELEFONO 52280
SANTIAGO

DEPORTES

"ALONSO E HIJOS"

Alameda 2815 :- Teléfono 90681
Eslado 159 :- Teléfono 384635 :- Sigo.



FABRICANTES DEL FAMOSO ZAPATO DE FUTBOL

"ALONSO SPORT"

PLANTA DE GOMA

FERRETERIA

ALBARRAN HNOS. LTDA.

Distribuidor Madeco

ADHIERE A LA
FIESTA DE LA
HISPANIDAD.

AVDA. MATUCANA 1099
TELEFONO 734792

Escorial

Adhiere a la Fiesta de la Hispanidad y le invita a su cena bailable, especial

MENU

- CORVINA FRIA ESCABECHE A LA ESPAÑOLA
- o Consomé de Pollo
- PATO A LA MADRILENA
- o Zarzuela Americana
- COPA SANTA MARIA
- o Torta Colonial
- Café
- 1/2 Vino Una copa de Champán

Por persona: E\$ 50.-

ADEMAS, A PRESENCIA UN ESCOJIDO DE

NOCHES DE ESCORIAL

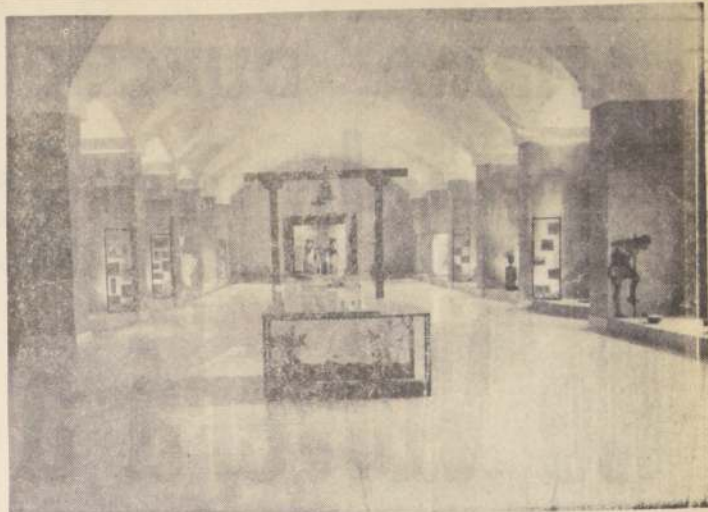
Las más distinguidas de la ciudad

MUSEO DE AMERICA

El Museo de América, que se encuentra en la Ciudad Universitaria de Madrid, es el sitio preferido de los estudiantes tanto españoles como hispanoamericanos, que siguen sus estudios en este centro superior de enseñanza. En el grabado, una de sus salas.

da del malogrado catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras, don José Ferrandis, se han acumulado en las instalaciones del Museo de América, objetos procedentes del Arqueológico Nacional, del de Ultramar, de la Exposición del IV Centenario del Descubrimiento de América, de generosos donativos y

de copiosas adquisiciones realizadas por el Estado español. Queda todavía mucho por hacer, pero ya ya conseguido es un magnífico exponente de la cultura americana precolombina y de la lograda por España en aquellos vastos países confiados a su solicitud hasta su emancipación.



El Museo América, a pocos pasos del Instituto de Cultura Hispánica, en la Ciudad Universitaria de Madrid, es el sitio preferido de los estudiantes tanto españoles como hispanoamericanos, que siguen sus estudios en este centro superior de enseñanza. En el grabado, una de sus salas.

de América. Destaca ante todo su valiosa orfebrería, su metalurgia de oro y plata (el

hierro vino con los españoles de libros con jeroglíficos de la civilización mexicana maya, de vaciados de yeso con sus relieves, de figuritas de arcilla y piedra, de pinturas aztecas y calendarios y, finalmente, de etnografía localizada en la planta baja del Museo, que contiene muchos objetos procedentes de las expediciones científicas descubridoras organizadas por España (hay fondos de la expedición Malaspina de 1790 al 1795 y de la expedición al Pacífico de 1902) y de las colecciones Bernardino de Sahagún, de plantas y animales, con su Códice florentino, y de José Celestino Mutis, el gran naturalista que nos legó la Botánica de Bogotá recorrida por él en 1783.

La etnografía indígena en cuestión, comprende objetos, trajes, adornos, instrumentos de pesca, ídolos, sepulcros, pinturas decorativas, alfarería, momias, cabezas reduci-

das, hamacas, casas y objetos de paja, plumas, todas ellas acreditativas de la valiosa artesanía indígena lograda por los pueblos de América, particularmente por las civilizaciones indígenas incaicas del Perú y azteca y maya de México —ambas procedentes de Centroamérica— anteriores al descubrimiento de Colón, sin que llegaran, no obstante, a inventar la escritura y la contabilidad numérica.

Este gran acontecimiento, fundamental en la historia de la Humanidad, tiene en el Museo cumplida representación en los documentos reproductivos del testamento de Isabel la Católica, las Capitulaciones de Colón con los Reyes Católicos, y sus Cartas a estos soberanos, notificadoras de los descubrimientos. Se añaden a ellas numerosos mapas descriptivos de los territorios descubiertos y de los viajes realizados.

De la época poscolombina son de señalar como arte vi-

reinal, cultivado sobre todo en los virreinos de México y del Perú, la Plaza Mayor de México, objetos de cerámica y de orfebrería, figuras de cera y plumas y maquetas de edificios (catedrales, conventos, cecas o casas de la Moneda, universidades y escuelas, imprentas y palacios) que venían a ser el coronamiento de las ciudades, fundadas también por los españoles hasta el número de 18, actualmente grandes capitales de las Repúblicas Iberoamericanas.

Estos edificios dan testimonio de la cultura implantada por España en aquellos continentes, ante todo de evangelización por sus misioneros, de las Ordenes Religiosas (Jesuitas, con sus reducciones del Paraguay, de tan señalado valor social, dominicos, carmelitas, mercedarios, agustinos y franciscanos, que penetraron con fraile Junipero Serra todas las regiones actuales de Luisiana, Florida y California de los Estados Unidos). Des-

pués, enseñanza elemental y superior en las Universidades de Lima y de México, y otras equiparadas a las de Salamanca y Alcalá, con la consiguiente impresión de obras. A ello contribuyeron también poderosamente las Ordenes religiosas que además estudiaron las lenguas indígenas en sus gramáticas y vocabularios, de los que se dan en el Museo curiosos documentos.

También figuran en él, dibujos de las plantas importadas de América a España (el maíz, la patata, la quina y el tomate), así como de animales

(conejos de Indias, pavo) e bos, de vasos de vidrio, de es-

Las Leyes de Indias ocupan un lugar destacado en el museo como testimonio del respeto de España a las poblaciones indígenas y del reconocimiento de sus derechos, incluso de los hoy llamados de Justicia social, en cuya proclamación se advierte la influencia de los grandes teólogos españoles de la época, particularmente de Francisco Vitoria y Domingo Soto, catedráticos de la Universidad de Salamanca.

ESPAÑA



españolas son las de llegar a recibir veinte millones de turistas. En los últimos años las superado los 17 millones de visitantes y se esta industria le dé a las arcas de la nación unos dos mil millones de dólares. En las entradas que percibe España por con-

mercantes para Chile

espera superar los cuatro millones (1967-1971), su producción naval. En las arcas de la nación unos dos mil millones de dólares. En las entradas que percibe España por con-

En este mismo año, el tonelaje incorporado a la Marina nacional, ya para la flota mercante, pesquera o auxiliar, ha representado un aumento del 50 por ciento respecto a 1966, y ha duplicado las incorporaciones de 1965.

De otra parte, el tonelaje entregado a armadores extranjeros por un valor de 2.940 millones de pesetas, representó aproximadamente el 24 por ciento de las exportaciones de bienes de equipo.

La cartera de pedidos de España el 1.º de enero del presente año registra 83 buques, que suman 1.744.210 toneladas de peso muerto, cifra que coloca a este país en el décimo lugar en la escala de los principales constructores navales del mundo, al absorber el 2,9 por ciento de la producción total mundial.

PREVISIONES

Para el cuatrienio del II Plan de Desarrollo, se prevé una producción total de dos millones de toneladas, de las que 1,5 millones de toneladas serán para armadores nacionales. La Subcomisión de Transportes Marítimos cifra las necesidades de buques para la Marina Mercante nacional en algo más de 1.800.000 toneladas, y propone un programa concreto de construcción de un millón de toneladas.

La producción naval de España en 1967 ha sido la más alta registrada en la historia, y ha superado notablemente la cifra de 1966, según el Servicio Comercial del Sindicato del Metal. La producción, una vez elevada del 50 por ciento en los últimos datos: 156 bu-

IBERIA

LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

LE INVITA A VISITAR LA

EXPOSICION DEL LIBRO ESPAÑOL EN CHILE



ORGANIZADAS POR EL INSTITUTO CHILENO DE CULTURA HISPANICA

EL LIBRO ESPAÑOL EN CHILE * COLECCION FOTOGRAFICA ECONOMIA Y DESARROLLO ESPAÑOL * GRABADOS DE ARTISTAS CONTEMPORANEOS ESPAÑOLES * MATERIAL EDUCACIONAL ENOSA * CICLO DE CINE ESPAÑOL MATERIAL DE INFORMACION TURISTICA

BIBLIOTECA NACIONAL DE 7 A 18 DE OCTUBRE

En Iberia Líneas Aéreas de España solo el avión recibe mas atenciones que usted.



AL PRECIO FIJO

ESTADO 280 SANTIAGO

S. y J. HERRANZ Ltda.

FUNDADA EN 1908

CONFECCIONES FINAS PARA NIÑOS, NIÑITAS Y JUVENILES

Estado 280 - Santiago - Fono 33794

A las 15 horas comenzó la fantástica aventura

ENTRO EN ORBITA EL APOLO-7

"Esto es como un sueño", exclamó Walter Schirra. Fueron las primeras palabras del comandante de la nave.

CABO KENNEDY, 11 (ANSA).— Tres astronautas norteamericanos fueron lanzados hoy en órbita alrededor de la Tierra en una cápsula lunar, para la más fantástica misión de la historia de las exploraciones espaciales.

"Apolo 7", que reproduce la cápsula que llevará en breve al primer norteamericano a la Luna, fue proyectada en órbita a las 15 GMT de hoy desde Cabo Kennedy, mediante un cohete Saturno I' de 120 metros de altura. Permanecerá 11 días en el espacio y dará 163 vueltas alrededor de la Tierra. Hará una serie de experimentos que constituyen el preludio del gran salto a la Luna.

Los astronautas Walter Schirra, Donn Eisele y William S. Pogue, al salir de la nave, se vieron rodeados por las llamas del cohete. Después de haber estado en la órbita durante unos minutos, los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna. El cohete Saturno I' se lanzó a las 15 horas desde Cabo Kennedy, Florida, hacia el espacio. Los tres astronautas se separaron de la nave y se dirigieron hacia la Luna.

conocer la causa del contratiempo se daba el anuncio de la reanudación de la cuenta. Una fuente de la NASA (el ente espacial norteamericano) comunicaba contemporáneamente que la potencia del viento había disminuido y las condiciones meteorológicas eran perfectas.

Cuando un boato y una llamarada roja anunciaron la partida de los tres astronautas, centenares de funcionarios y obreros de la base de Cabo Kennedy dieron un suspiro de alivio y se fueron a dormir. Otros, encargados de seguir las fases del viaje, se pusieron a trabajar. A éstos llegó el primer mensaje de Schirra desde el espacio.

El comandante, que fue el protagonista de la empresa de la Gemini 6, que en diciembre de 1964 cumplió dieciséis órbitas de la Tierra, dijo entusiasmado: "Veo las islas Canarias. El tiempo es espléndido". En un detallado informe, el comandante de la cápsula lunar hizo saber además que los parámetros de la órbita en la cual entró "Apolo-7" son casi idénticos a los previstos.

CABO KENNEDY, 11 (ANSA).— Después del lanzamiento, la cápsula impulsada por el cohete se dirigió hacia el este, hacia el mar abierto, y entró en órbita cuando se hallaba más o menos en medio del Océano Atlántico. Schirra informó que después del desprendimiento del primer sector del cohete, la cápsula osciló por algunos minutos.

Durante ese período, las pulsaciones del comandante del "Apolo 7" fueron cien por minuto. En la fase de lanzamiento, fueron 80 por minuto. Schirra es conocido como uno de los miembros más intrépidos de la familia de astronautas norteamericanos.

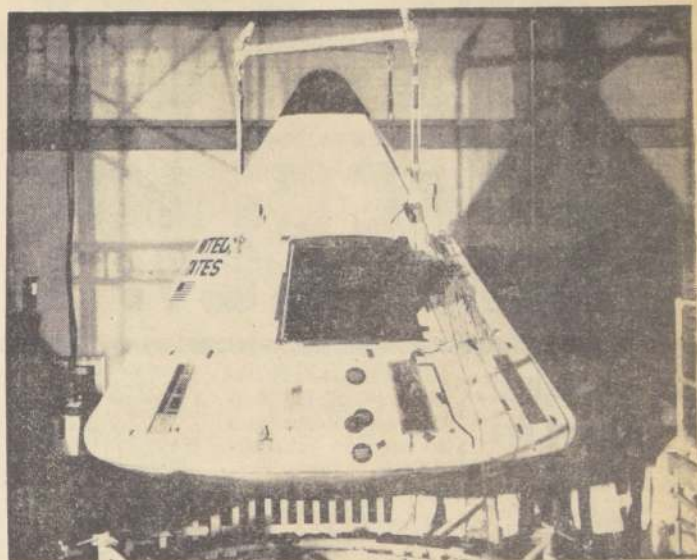
Las fases de la partida del "Apolo 7" para su larga misión, fueron transmitidas directamente desde todas las estaciones de TV norteamericanas y de las de otros países, vinculados vía satélite.

Esta empresa —clave para la conquista de la Luna— sufrió un retraso de varios meses por el incendio de una cápsula "Apolo" en vuelo simulado, que en enero del año pasado provocó la muerte de tres astronautas en Cabo Kennedy.

La Nación

EL DIARIO AL SERVICIO DE CHILE

Santiago de Chile, Sábado 12 de Octubre de 1968 — Precio: \$ 0,50 — N.º 18.376



CABO KENNEDY.— Esta es la cápsula en la que iniciaron ayer su fantástica aventura espacial los tres astronautas, cuyo viaje permitirá determinar si el hombre está en condiciones de llegar a la Luna. Apolo-7 fue colocado en órbita ayer, a las 15 horas. El vuelo espacial durará once días. Se espera que la cápsula se reintegre a la atmósfera terrestre después de 21 horas y 40 minutos en el espacio. (Radiofoto UPI.)

PERU:

Empresa Norteamericana

Niega Deuda con el Estado

Cardenal aprueba la expropiación

LIMA, 11 (ANSA).— La Compañía Norteamericana Internacional Petroleum Company (IPC), que hasta hace dos días operaba los yacimientos petrolíferos de La Brea y Parí, los más importantes del país y que fueron expropiados por el Gobierno revolucionario peruano, hizo conocer hoy mediante un aviso remitido a la prensa, su punto de vista sobre la decisión del Estado peruano.

Luego de indicar que ante la ocupación militar de sus instalaciones industriales, la IPC se vio forzada a entregar las instalaciones a las autoridades respectivas, el comunicado expresa:

"Se ha decretado que para los fines de la expropiación del complejo industrial de La Brea y Parí, los más importantes del país y que fueron expropiados por el Gobierno revolucionario peruano, hizo conocer hoy mediante un aviso remitido a la prensa, su punto de vista sobre la decisión del Estado peruano."

Sobre este particular es preciso señalar una vez más que la IPC no tiene deuda alguna con el Estado peruano."

A continuación, la declaración específica que la Compañía ha pagado siempre todos los impuestos aplicables a sus operaciones en el país.

Como se sabe, la expropiación de La Brea y Parí, por parte del Estado peruano se hizo en base al monto de lo adeudado, según alegan las autoridades peruanas, por utilidades indebidamente pagadas por la IPC al Estado, estimado por el tribunal fiscal en 144 millones de dólares en noviembre de 1967.

Sin embargo, la IPC dice que "este planteamiento ignora fundamentales cuestiones de derecho y se basa, al parecer, en la inaceptable premisa de que la Internacional jamás tuvo títulos sobre los yacimientos de La Brea y Parí, ni derecho a operar en ellos".

Luego de otras extensas consideraciones sobre el tema y de afirmar que la empresa ha actuado "legalmente y de buena fe", el comunicado afirma: "El Estado tiene ciertamente derecho a decidir una expropiación, en uso de facultades que la Constitución le confiere. Pero confiamos que la perspectiva que se bosqueja en el caso de La Brea y Parí, no sea de una expropiación al no la compensación efectiva que la misma Constitución contempla, aduciendo para justificarla una deuda que jamás ha existido".

CARDENAL APRUEBA LA EXPROPIACIÓN

LIMA, 11 (ANSA).— El Cardenal Primado del Perú, Juan Dandari Ricketts, expresó su adhesión a la actitud adoptada por la Junta de Gobierno al expropiar el complejo petrolero de la In-

ternacional Petroleum Company, subsidiaria de la Standard Oil of New Jersey. Al mismo tiempo que formuló votos para que "el país retorne a la normalidad constitucional mediante la colaboración de elecciones generales".

El comunicado oficial, emitido por la Cancillería, respaldó sobre el particular, dice textualmente:

"El Cardenal Arzobispo Primado se une al sentimiento patriótico que hoy conmueve al pueblo peruano, por la afirmación de la soberanía nacional y la independencia económica, que representa la recuperación total del complejo petrolero de Talara, realizada por el actual Gobierno militar."

"Al mismo tiempo, formuló votos para que la nación retorne, por el sano ejercicio del sufragio democrático, a la normalidad constitucional y reitera su invocación a todos los peruanos para trabajar unidos por la integración y el desarrollo, por la justicia social, por la promoción de las clases necesitadas y la moralización del ejercicio de la función pública, logrando así un orden más humano y más cristiano."

MUERE UNA MENOR

LIMA, 11 (ANSA).— Placada por manifestantes que están dispersados por la policía, pereció una menor de siete años de edad durante desórdenes callejeros registrados en la ciudad de Puno, en el extremo sudoriental del país.

Según lo anuncia la empresa periodística nacional, los estudiantes de la Universidad de Puno están realizando desde hace algunos días diversas manifestaciones en señal de protesta contra la Junta de Gobierno que, presidida por el general Juan Velasco Alvarado, derrocó el pasado jueves tres del corriente al régimen de Fernando Belaúnde Terry.

Agrega la información que los estudiantes tomaron como rehenes a tres policías, que posteriormente cambiaron por ocho estudiantes que estaban detenidos.

Durante los disturbios que costaron la vida a la menor, la policía trató de dispersar a los estudiantes mediante el empleo de bombas de gas lacrimógeno y sus varas, a los que los manifestantes respondieron con piedras y "bombas Molotov".

Los universitarios, que en un primer momento se dispersaron, se fueron agrupando nuevamente en el local de la universidad, hacia donde marchó la policía, y cuando se previó un violento choque, se produjo el rancho de "prisioneros" y renació la calma.

Si no se compensa a la empresa petrolera

EE. UU. Suspendirá Ayuda

Económica al Perú

WASHINGTON, 11 (UPI).

Un vocero del Departamento de Estado declaró hoy que el Gobierno de Estados Unidos confía en que pudiera llegarse a una solución "satisfactoria" para ambas partes respecto a la nacionalización de las propiedades de la International Petroleum Company, filial de la Standard Oil Company de Nueva Jersey, por el nuevo Gobierno militar peruano.

El vocero, Robert McCloskey, dijo que la compañía estadounidense que opera en Perú no había presentado aún reclamación formal ante el Departamento contra el régimen, que confiscó las

propiedades, incluso una refinería, tras el derrocamiento la semana pasada, del Presidente Fernando Belaúnde. El portavoz indicó que Perú se sujetaría a perder toda la asistencia económica de Estados Unidos si la expropiación se llevare a cabo sin compensación. A continuación observó que el nuevo Gobierno había declarado la intención de aceptar sus obligaciones internacionales. Y añadió: "No hay razón para que esto haya de afectar las consultas con otros Gobiernos del hemisferio sobre el asunto del reconocimiento diplomático del nuevo régimen."

EN UN ESFUERZO EXTRAORDINARIO

LABORATORIOS GARCIA S.A.I.C.

para sus afamados productos

MENNEN Blendax LANCASTER

presentarán

con la colaboración de la empresa "EL MERCURIO" S. A. P.

por

CANAL

9

de Santiago

CANAL

8

de Valparaíso

Los XIX Juegos Olímpicos 1968

EN EL NACIONAL:

COLO COLO

Frente a un Rival Crecido: SAN FELIPE

De preliminar, el puntero del Promoción U. Española ante O'Higgins de Rancagua

Un programa doble en el Estadio Nacional a cargo de cuatro equipos de la

Apareció revista en Viaje DE NOVIEMBRE

★ **QUEMCHI** y su tradición marinera, por Francisco Coloane

★ **LA FISA**, muestra internacional,

★ **EL MUNDO MAGICO DE LOS ARAUCANOS**, por Beco Baytelman

★ **LAGO VICHUQUEN**, joya curicana, por Manuel Rojas

★ **HECTOR HERRERA**: un artista sin clasificación, por Sonia Quintana

★ **UN COLONIALISMO POSITIVO**: Instituto Chileno-Hispanico de Cultura,

★ **VIA LIBRE PARA LA INTEGRACION POR FERROCARRIL** por Guillermo Yunge

★ **GALERIAS DE ARTE EN LA CAPITAL**,

★ **ANTUNEZ - ZANARTU** arte en familia, por Ricardo Bindi

★ **DICCIONARIO DE AUTORES DE LA LITERATURA CHILENA**, por Claudio del Solar

★ **LA ESPERA** (Cuento), por Guillermo Blanco

Y MUCHOS OTROS INTERESANTES TEMAS RESERVE CON TIEMPO SU EJEMPLAR

E\$ 2.50.-

en Viaje

COMEDORES PARA DEPARTAMENTOS MODERNOS Y DE ESTILO CUMPLEN EN LA FABRICA MAS BAJO 20% CARNOT 785 PARAPAR 3/4 GRAN AVENIDA (POR SANTA ROSA ALTA 2700) FON: 569724

División de Promoción, serán los únicos encuentros que se jugarán esta tarde por el fútbol profesional en nuestra capital.

A primera hora, 14.30 horas, Unión Española, líder de este certamen, frente a O'Higgins de Rancagua, y de fondo, Colo Colo con Unión San Felipe, a las 16.30.

EL PRELIMINAR.— Para Unión, este encuentro tiene especial significación, está en racha de triunfos, el clima tempestuoso que se había formado en las últimas directivas parece que ha retomado la calma, se ha confirmado a Andrés Prieto en el cargo de entrenador y lo que es más importante, el equipo está de-



Chamaco Valdés, tendrá duro trabajo frente a la fuerte defensa de San Felipe.

Béisbol

YMCA Y LA UC:

"CIERRAN" TORNEO

METROPOLITANO

Los beisbolistas de la novena de primera división de la YMCA —clasificados ya como campeones— jugaron a las 11 horas en el estadio del Estadio Nacional su último encuentro ante Universidad Católica por el Torneo Adulto de Santiago.

La invicta campaña de los guayanos, que es este su debut en los torneos metropolitanos, han pasado a "mandar" en casi todas las divisiones existentes, esperan pararle los universitarios.

Para la UCE una victoria sobre YMCA asegurará su vicecampeonato alejándose de esta manera, de Unión Española, único que puede amagar su ubicación y que tiene por delante un compromiso cómodo frente a Pintana.

La capacidad del pitcher guayano Straford que se con-

mostrando en la cancha que tiene fútbol como para aspirar a seguir manteniendo su condición de líder del certamen. Juega el mismo equipo que venció a Magallanes en la fecha anterior. No hay lesionados y todo el plantel ha entrenado en forma intensa durante la semana.

Por su parte, O'Higgins, que está ubicado entre los últimos lugares de la tabla, ha experimentado un alza en su rendimiento que lo hace un rival difícil para las pretensiones hispanas.

DE FONDO.— Los albos vuelven en gloria y majestad al Estadio Nacional. Les tocó en suerte un día festivo, lo que desde ya se presume que aumentará la asistencia de público. El plantel colocolino tiene dos bajas importantes. Chila Cruz que sigue lesionado de una rodilla y el arquero Efraín Santander que tenía una herida infectada que le produjo una inflamación a los ganglios. Ninguno de los dos practicó con el cuadro nacional por estas mismas razones. Sin embargo, es posible que Santander espere el último veredicto médico, para saber si actúa. De no hacerlo jugará Kusmanic en el arco. En reemplazo de Cruz actuará Herrera. El resto del equipo es el mismo que ganó a La Serena el domingo pasado en gran actuación.

San Felipe viene de ganar a Rangers en su casa, jugando bien. No se anuncian modificaciones en el cuadro. Los santofelienses llegaron a la final del torneo de fútbol de la ciudad de Santiago, pero fueron derrotados por Universidad Católica.

EN TALCA.— Aprovechando el día festivo, Rangers adelantó su encuentro frente a Magallanes para hoy a las 16 horas. Ambos equipos vienen de perder. Magallanes frente a Unión, perdiendo además su condición de puntero y Rangers ante San Felipe como visitante. Los albicelestes no anuncian cambios.

La división de Ascenso programó todos sus encuentros para mañana domingo.

El panameño Miller y Manuel Torres fueron los hombres más destacados entre los hispanos, mandando en los dos tableros. En el corto tiempo que permaneció Sibilla dentro del rectángulo, dejó nuevamente comprobado que es el conductor ideal del cuadro que adiestra Gustavo Ortíz.

La nota destacada en U. Española fue la reaparición del "veterano" Mario Donoso, que poco a poco recupera su estado físico.

Sólo un tiempo fue rival de riesgo Universidad Técnica para Thomas Bata, que durante toda el encuentro mostró un hábito rápido y agresivo de movimientos sobre la carrera. La primera frac-

cionamiento muy bien con el receptor Juan Jacoba, será puesta a prueba por los bateadores que comandan Jaime Sabella, jugador que tiene una regularidad notoria en cada una de sus intervenciones.

OTROS ENCUENTROS Por la competencia infantil juvenil, se programaron también para hoy los siguientes encuentros: 9.30 horas: "U" con San George (juvenil). 10 horas: U. Católica con San George B (infantil). 11.30 horas: Pintana con San George A (infantil). 15.30 horas: Nido de Águilas con U. Católica (juvenil).

Mañana. Estadio Nacional: 10 horas: YMCA con Black Socks (juvenil). 11.30 horas: Black Socks con San George A.

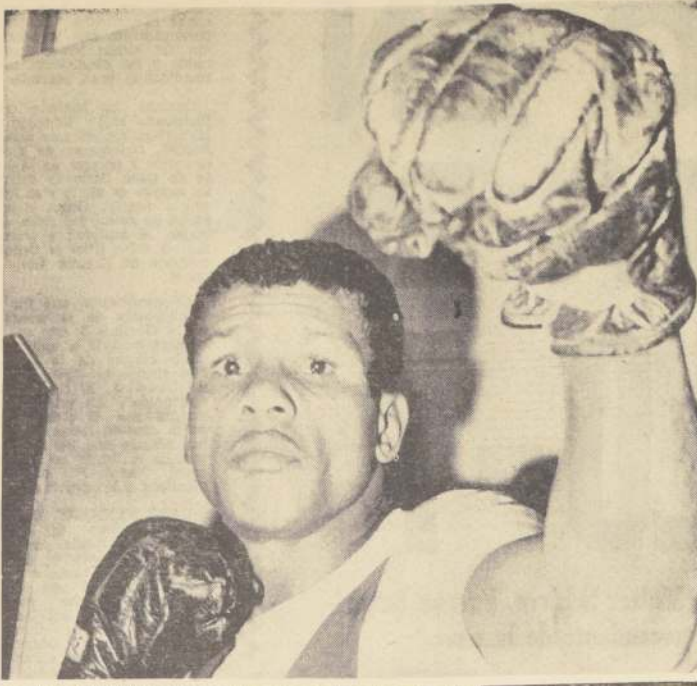
COLEGIO DE ARQUITECTOS DE CHILE ELECCIONES

Conforme con las disposiciones legales y reglamentarias, el martes 29 de octubre en curso se realizarán las elecciones para renovar la mitad del Consejo General del Colegio y las Directivas de todas sus Delegaciones Provinciales. La inscripción de candidatos a miembros del Consejo General y a Directores deberá contar con la aprobación escrita de ellos, y se realizará en la Secretaría del Colegio y en las Delegaciones, respectivamente. Este registro se cerrará el sábado 19 de octubre, a las 12 horas.

Para aumentar la participación de los colegiados de provincia en la elección del Consejo General, se ha acordado que éstos puedan sufragar en sus respectivas Delegaciones.

La votación para miembros del Consejo General y Directores de la Delegación de Santiago se realizará entre las 9 y las 18 horas del día indicado, en la sede del Colegio (Teatinos 248, décimo piso).

EL SECRETARIO TESORERO



EMILSON UBRATAN GOMES, campeón brasileño de las plumas, a pesar de no aclimatarse todavía en Santiago, espera optimista su pelea con Stevens por la corona sudamericana. Nació en Guanabara, la "ciudad de samba".

TORNEO ERASMO LOPEZ

UNION-BATA Y PALESTINO GANARON SIN APUROS

En la primera reunión de la segunda rueda del torneo del certamen final de básquetbol santiaguino "Erasmo López", no se registraron novedades y las victorias correspondieron a los tres grandes.

En la primera brega de la jornada triple, Unión Española haciendo prevalecer su estatura y su mejor juego de conjunto, no encontró dificultades de ninguna índole para vencer en forma abrumadora al modesto quinteto de Dávila Baeza, por el marcador de 44 puntos a 49.

El panameño Miller y Manuel Torres fueron los hombres más destacados entre los hispanos, mandando en los dos tableros. En el corto tiempo que permaneció Sibilla dentro del rectángulo, dejó nuevamente comprobado que es el conductor ideal del cuadro que adiestra Gustavo Ortíz.

La nota destacada en U. Española fue la reaparición del "veterano" Mario Donoso, que poco a poco recupera su estado físico.

Sólo un tiempo fue rival de riesgo Universidad Técnica para Thomas Bata, que durante toda el encuentro mostró un hábito rápido y agresivo de movimientos sobre la carrera. La primera frac-

FINALIZO

CAMPEONATO DE

BABY-FUTBOL EN

SAN FELIPE

Finalizó el sábado recién pasado, el Campeonato de Baby Fútbol, que organizó en forma brillante el club deportivo Goodrich, de San Felipe.

Este torneo tuvo un extraordinario éxito, por la cantidad de público que presenció el desarrollo de la competencia, en la cual participaron nueve clubes en tres series, cada uno.

En la primera serie infantil, se clasificó campeón el equipo del Goodrich, integrado por Hector Mena, Armando Martel, Luis Rodríguez, Patricio Silva, Hernán Iba, Tito Ramos y Javier Donoso. En la segunda serie, ganó el equipo del club "Gigantes, de la población Parra, compuesto por Sergio González, Jaime Solís, Richard Solís, Camilo Yáñez y Manuel Vargas. Hay que destacar que este equipo conquistó el título en forma invicta, con 28 goles a favor y sólo 6 en contra.

En la tercera serie, fue campeón nuevamente el Goodrich, quien formó con los siguientes jugadores: William Ibarra, Nelson Vallejos, Ramón Pino, Ricardo Rodríguez, Javier Muñoz, Jaime Quiroz, Pedro Vásquez y Patricio Vasquez.

En la primera reunión de la segunda rueda del torneo del certamen final de básquetbol santiaguino "Erasmo López", no se registraron novedades y las victorias correspondieron a los tres grandes.

A poco de reiniciarse la brega, el escaso público que asistió, se pudo dar cuenta que los estudiantes no querían más guerra, y fue así como el buen trabajo, tanto en el tablero defensivo como de ataque realizado por Juan Lichnovsky, acompañado de la excelente conducción del portero Pérez, rindió los frutos que el técnico Arredondo esperaba, al indicar las pizarras al término del encuentro: Thomas Bata 66, Universidad Técnica 47.

Palestino no tuvo que recurrir a todos sus recursos para derrotar a U. Católica 83 a 62.

Frio y aburridor resultó la confrontación entre palestinos y universitarios, puesto que en ningún momento se pudo dar que la victoria sería de los hombres de color, que con un juego reposado, planificado a través de los entrenamientos, y con un hombre que como Selim Aburoch no claudica en ningún momento y se entrega entero al trabajo bajo el celo rival, lo que permite a sus compañeros probar suerte desde cualquier ángulo.

La tabla de posiciones, al término de esta jornada señala que en primer lugar se encuentra Unión Española; segundo, Thomas Bata; tercero, Palestino; cuarto, Dávila Baeza; quinto, U. Católica, y último, Universidad Técnica.

WANDERERS REACCIONA, APELA Y EXIME DE CULPA A SUS SOCIOS

Reacción violenta en el puerto luego de conocerse el fallo del Tribunal de Penalización de la Asociación Central de Fútbol, que privó a los socios de los derechos de un año de sus derechos y que multó a la institución con el 50 por ciento del ingreso de Wanderers a la categoría de "B".

Como primera medida los dirigentes de Wanderers anunciaron rebajar el valor de la cuota de socios. De esta manera piensan resarcirlos en parte del tener que pagar entrada completa durante doce meses.

En segundo término —y esto es lo más importante— preparan una nota de cuerdo de diablo que será incrustada en toda la prensa para dar a conocer su posición con respecto al dictamen del Tribunal.

Pero los dirigentes de Wanderers no se limita-

NUEVO TORNEO ORGANIZA

CLUB PEDALERO IBERICO

Continuando con su plan de trabajo, de fomentar la práctica del ciclismo entre los elementos infantiles y juveniles no afiliados de nuestra capital, el club "Iberico" ha programado para hoy sábado una competencia, que tendrá como escenario la pista que rodea la laguna del Parque Cousiño.

Esta labor que desarrollan ex cracks de este deporte, ha encontrado gran aceptación en los círculos pedales, ya que esta iniciativa debe tener a corto plazo un resultado altamente beneficioso para el ciclismo en general.

El programa confeccionado para esta oportunidad es el siguiente: A las 10 horas, primera carrera: Corredores de 6 a 8 años. Segunda carrera: Corredores de 8 a 10 años. Tercera carrera: Corredores de 10 a 12 años. Cuarta carrera: Corredores de 12 a 14 años. Quinta carrera: Corredores de 14 a 16 años. Sexta carrera: Corredores de 16 a 18 años.

ESTRENADOR VIAJA A MONTEVIDEO

El conocido entrenador de ciclismo Luis Avenado, viajó invitado al Campeonato Mundial de Uruguay, competencia que se inicia el día 1.º de noviembre en Montevideo. La presencia de este destacado técnico en tan importante evento, será de indudable valor para su trabajo por cuanto las experiencias que pueda captar de los astros europeos, darán a su labor gran mérito. El viaje de Luis Avenado ha sido posible gracias a la comprensión que ha encontrado por parte de la firma Plaza, donde actualmente presta sus servicios.

Baby Fútbol y Baile del Unión Progreso

La finalización del torneo de baby-fútbol organizado por el Club Deportivo "Unión Progreso" de la Población Victoria, que constituyó un éxito para el club dueño de casa, se celebrará con un

gran baile con repartición de premios, hoy sábado, en la cancha de baby-fútbol ubicada en 1.º de Mayo esquina de Unidad Popular.

Este torneo que contó con la presencia de 24 destacados clubes de la capital terminó el jueves pasado y los cuatro primeros lugares fueron ocupados por los siguientes equipos:

Campeón: Comercial Maíta (Avenida Maíta con Sereno). Vice campeón: San Rafael (de la Parroquia San Rafael, Avenida Maíta-A. Prati) 3.º y 4.º puestos: La Muerte y Los Chanchitos (Población Victoria).

Goleador: Patricio Márquez de Comercial Maíta. El campeonato contó con una comisión organizadora nombrada por la directiva del club, integrada por los siguientes socios:

Presidente: Manuel Aguilera Lagos; Secretario: Sergio Rodríguez; Tesorero: Luis Cortés; Directores: Sergio Toledo y Fernando Acevedo. Esta Comisión Organizadora fue en todo momento asesorada por el padre Renzo Glavio, de la Parroquia de la Población.

EMILSON UBRATAN GOMES UN OPTIMISMO CON PIEL MORENA Y RITMO DE SAMBA

Emilson Ubratán Gomes está entrenando en el gimnasio de la Federación. El próximo viernes 18 enfrenta en doce vueltas al campeón chileno y sudamericano de las plumas, Godfrey Stevens, por la corona.

El record del campeón brasileño, dada su juventud —23 años, soltero, oriundo de Guanabara, "la ciudad de samba", como seña la su entrenador José Sante Rose—, no ofrece combates espectaculares ni mayores figuras de primer plano entre sus derrotados. Exhibe 34 combates de profesional —sin destacar en el campo amateur— con 27 triunfos, 12 por nocaut; 5 empates y dos derrotas.

Su rival más importante ha sido el ex campeón puma brasileño Raimundo de Jesus, quien viniera el año pasado a pelear con Stevens, con adverso resultado.

Emilson Gomes es un negro simpático, sin rasgos de haber sido golpeado, de un físico que parecería tener a la categoría liviano, con buen alcance de brazos. Técnicamente, por lo que le observamos en su práctica, está en formación abriendo camino en el plano internacional. Es su primera confrontación fuera de Brasil, su primer paso de niño grande.

Por ello es lógico que lo acompañe el optimismo. —Qué referencias tiene de Godfrey Stevens, Emilson? —Es un "bon puñista", lo "mejor" de Sudamérica...

—Cómo ve sus posibilidades? —Bonas... Vengo a ganar, sé que es difícil, pero estoy "optimista". —Cómo fueron sus combates con Raimundo de Jesus? —El primero lo perdí por nocaut técnico, cuando se me partió una cebra (nos muestra la cicatriz en la ceja derecha).

—Pero en la mañana habíamos ganado el campeonato porque Raimundo de Jesus no entró en peso. Era una pena por el título de Guanabara. Después en la noche se combatió amistosamente —nos aclara su entrenador.

—El segundo —prosigue Emilson— lo empatamos y no hice mucho lo gané por nocaut al décimo round, y loaré el título brasileño. —¿Cómo se define usted pugilísticamente? —En sol "ESTILISTA". —¿Y cómo anda la peca da? —Poco, poco...

—¿Cuántos años tiene en el profesionalismo? —Dos, nada más... —¿La situación económica lo induce a ello? —Oh, no... Mi padre es jefe de detectives en Guanabara... Si una familia de clase media. Yo antes estudiaba.

Emilson Ubratán Gomes se mueve con soltura y la transpiración aflora con bro fusión a su piel morena. Nos aclara: —Extraño el clima... Me ahoga acá... Casa de aclimatación...

Culminaron las gestiones de los dirigentes del Club "Barcelon" para la realización de un festival futbolístico en la ciudad de Barcelona, con la participación de los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 14 horas, en el estadio de la Población Victoria, se disputó el primer encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

EL FESTIVAL DE BARCELONA. A las 17.30 horas, se disputó el segundo encuentro del festival, entre los equipos de la Población Victoria y los equipos de la Población Victoria.

MEXICO 68

PANORAMA OLIMPICO

Se inaugura hoy:

Olimpiada Mantiene su Tradición:

CORAZONES LATEN AL UNISONO

HORAS QUE PUEDEN ser de incertidumbre, esperanza o temor. La Antorcha Olímpica cumple la última etapa de su viaje. Cientos y cientos de kilómetros recorridos. De la antigua y culta Grecia al México de los aztecas y de la piel morena. Al México donde todo es inmenso, bello y violento. Incluso las revoluciones.

La llama olímpica se enciende hoy en el Estadio Azteca, 48 horas y un moderno homenaje a Zeus: 125.000 espectadores se emocionarán ese día. 5.000 palomas blancas —símbolo de una Paz que estuvo a punto de atentar contra los mismos Juegos— subirán a lo alto. Será un minuto que enmudecerá gargantas y hará palpitir más rápido los corazones.

180 millones de dólares (esa es la cifra oficial) comenzarán a rendir dividendos.

Y la mirada del mundo vuelta a México. Millones de palabras por minuto, en decenas de idiomas, informando. Cables y mas cables. Radio y televisión al servicio de una causa: la causa olímpica. Como ocurrió en Tokio hace cuatro años y en Roma hace ocho. Como ocurrió antes en Helsinki y también antes, mucho antes, sin tanto aparato, pero con igual solemnidad, en Atenas a fines del siglo pasado.

Lo imaginó así en aquella época el Barón Pierre de Coubertin. Probablemente no. Pese a su entusiasmo, pese a su imaginación inagotable y pese a su cariño por todo lo helénico.

También es probable que si el Barón pudiera levantarse de su tumba y estar en México hoy, no lograra disimular su asombro ante el espectáculo ofrecido y aplaudiera emocionado a esos diez mil atletas desfilando. ¡Algo extraordinario! Y tan distinto a la vez ese año de 1896 cuando en Atenas solo eran cuatrocientos o quinientos los participantes gracias a su iniciativa.

Pero también es probable que el Barón frunciera el entrecejo si alguien se le acercara para contarle algo de los entretelones de las últimas Olimpiadas: tal vez un poco del amateurismo marrón de los norteamericanos; o de los atletas funcionarios de la URSS, o de la exclusión de la Sudafrica de Barnard por cuestiones raciales y hasta, incluso, del examen vejatorio y obligado de las muchachas para comprobar la certeza de su sexo.

LA INAUGURACION

MEXICO, 10 (UPI).

Cuando llegue el Presidente de los Estados Unidos de México, Gustavo Díaz Ordaz a la tribuna oficial se dará comienzo a la ceremonia inaugural de los Juegos Olímpicos, se producirá a las 17 GMT (11 hora local).

Las imágenes de cuanto suceda se enviarán a todas partes del mundo por el satélite, que funcionará cuatro minutos antes, y que permitirá seguir al detalle los juegos cómodamente sentados ante los aparatos de televisión.

Se interpretarán los acordes del Himno Nacional y se rendirán honores militares al Presidente. Inmediatamente después empezará el desfile de las delegaciones, encabezado por Grecia, según la tradición, y cerrará la marcha la delegación de México.

Las delegaciones de los otros países desfilarán siguiendo el orden alfabético español. Esta parte de la ceremonia durará aproximadamente una hora.

El presidente del Comité Organizador de los Juegos, Pedro Ramírez Vázquez, pronunciará seguidamente un

discurso de bienvenida al que responderá Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional. Brundage terminará sus palabras solicitando al Presidente de la República Mexicana que proclame la apertura de los Juegos.

El Presidente Díaz Ordaz pronunciará la frase ritual, y la bandera olímpica, llevada por cadetes de la Escuela Naval, será izada en el estadio.

Por la puerta norte del estadio entrará, escoltado por seis jóvenes japonesas en kimono, un cadete de la Es-

cuela Militar, portando la bandera olímpica oficial que permanecerá en Tokio desde el año 1964, mientras que por la puerta sur penetrarán seis jóvenes mexicanas con traje típico.

El Alcalde de Tokio, Ryukichi Minobe, entregará el emblema a Avery Brundage, y este, a su vez, se lo dará al Alcalde regente de México, Arturo Corona del Rosal.

Un cadete de la Escuela de Aire tomará el emblema y escoltado por seis jóvenes mexicanas saldrá del estadio por la puerta sur.

Se procederá seguidamente a un lanzamiento de globos, la antorcha olímpica será su aparición llevada por Enrique Basilio Sotelo, campeona mexicana de los 400 metros y de los 800 metros vallas, la joven mexicana prenderá fuego al gran pebetero colocado en la parte superior del estadio.

Por primera vez en la historia de los Juegos Olímpicos, un representante de los árbitros, el profesor mexicano Lavín, prestará juramento en nombre de los miembros de su corporación. Luego el tradicional juramento de los atletas correrá a cargo del mexicano Pablo Garrido, especialista de la maratón.

A continuación se pondrá en libertad a una multitud de palomas.

El Presidente Díaz Ordaz abandonará la tribuna oficial a los acordes del Himno Nacional y se le rendirán honores como a su llegada. La salida de las delegaciones se hará en orden inverso al de su entrada y durará media hora aproximadamente. La duración total de la ceremonia se ha calculado en un poco más de dos horas.

LLUVIA, INVITADA INESPERADA

CIUDAD DE MEXICO, 11 (ANSA). — Una lluvia espesa sigue cayendo en Ciudad de México a dos días de la inauguración de los Juegos Olímpicos. También ayer tarde, como ha ocurrido sin cesar días pasados, un violento temporal se descargó sobre la ciudad. Los atletas han aprendido ya a

abandonar los campos de entrenamiento y a ponerse bajo cubierto apenas ven que las nubes asoman amenazadoras desde las montañas que circundan la altiplanicie en que surge Ciudad de México. De todos modos, notables remojones se llevan continuamente los maratonistas, marchadores, así como los ciclistas que en sus entrenamientos por carretera se alejan del centro habiendo unos cuantos kilómetros. También para los servicios informativos, estas lluvias crean inconvenientes: con mucha frecuencia viene a faltar la luz y los teléfonos no funcionan.

De todos modos, los partes meteorológicos anuncian que el tiempo cambiará y que el sol brillará durante los juegos. No comparten esta previsión los atletas, quienes se muestran escépticos.

MEDALLA A TRAVES DE LA HISTORIA

CIUDAD DE MEXICO, 11 (ANSA). — Desde las primeras Olimpiadas modernas, efectuadas en Atenas, hasta hoy han sido asignadas las siguientes medallas:

	Oro	Pla.	Bre.
EE. UU.	620	383	324
Gran Bretaña.	138	169	130
URSS.	122	123	117
Suecia.	116	110	133
Francia.	106	127	114
Italia.	102	8	73
Alemania.	97	135	122
Hungría.	84	65	69
Finlandia.	77	66	94
Australia.	60	36	52
Japón.	40	43	36
Belgica.	34	37	32
Noruega.	34	24	23
Holanda.	30	33	23
Checoslovaq.	29	34	22
Dinamarca.	23	44	37
Canadá.	23	31	10
Turquia.	21	11	7

Caso O'Higgins:

Amnesia Parcial Afecta a la Central de Fútbol con Desafuero de Dirigentes

—Demóse tiempo al tiempo. Nadie nos apura y de aquí a un par de meses el asunto estará olvidado. Así parecieran pensar los dirigentes de la Central de Fútbol con respecto al "Caso O'Higgins de Rancagua".

Recordemos que el Tribunal de Penales solicitó el desafuero de los dirigentes Alfonso Orjeda, Alejandro Arias y Alfredo Larraín, todos ellos individualizados y acusados por el arbitro Jaime Amor de haberlo agredido al término del partido Colo Colo-O'Higgins.

El Tribunal de Penas cumplió con su obligación y pidió el desafuero de estos tres dirigentes. El asunto quedó entonces en manos del directorio de la Central, pero es ahí donde nos encontramos "con la madre del cordero", porque ocurre que Antonio Labán y Cia. dijeron: —No se oye, padre. No se oye ni un poquito siquiera. — Y ahí tenemos a los señores de Rancagua muy orondos y felicitándose de su buena suerte. Algunos señalan a Patricio Mekis de haber influido en el directorio de la Central para que se dilate el estudio (recuerdan que Mekis fue dirigente de O'Higgins y también recuerdan que varias veces se vio comprometido en situaciones similares a las que hoy afectan a sus contrerarios).

Otros no vacilan en sostener que los señores de Rancagua "se arreglan entre dirigentes" y que no va a pasar nada. Salvo, naturalmente, el recuerdo bochornoso y el susto mayúsculo que se llevó Jaime Amor por dedicarse a esto de los arbitrajes. Veremos cómo reacciona el directorio de la Central... de aquí a unos tres meses...

Rudely Torreblanca, el eficiente delantero de Trasnandino de Los Andes, ha sido tentado por tres clubes de primera división. Entre ellos figuran Unión San Felipe,

Everton de Villa del Mar y Palestino de la capital. A los tres les parece que Torreblanca se está perdiendo en el ascenso y buscan la fórmula de llevarlo a sus filas. Al final, naturalmente, ganará la pugna el mejor postor.

Hace aproximadamente dos meses anunciaron que José Santos Arias tenía problemas en Rancagua. Dijimos en esa oportunidad que existían dos corrientes en el club raiquino: una, que deseaba mantener al entrenador, y otra, encabezada por Patricio Videla, que era partidaria de su reemplazo. Al final se impuso esta última, y Santos Arias debió salir del club. Lo reemplazó Oscar Andrade, que ya firmó un ventajoso contrato y que prometió, al mismo tiempo (los entrenadores siempre prometen mucho), sacar a Rangers del pantano en que está sumido.

Daniel Galleguillos, que se afirma es medio equipo de Ferro, el próximo año actuará en primera división. Todavía se ignora dónde depositará su "millonario", pero la noticia es firme. Bien por Galleguillos, que se está perdiendo en los potreros.

Gustavo Laube estaba indignado con el asunto del penal que, según el arbitro, la defensa cruzada le hizo al portero Griguol. Pero Laube no cubrió al arbitro de ninguna manera, sencillamente optó por acusar a la prensa de andar siempre favoreciendo a los jueces. A Laube lo justificamos, porque era evidente que estaba influido por la reacción de su "Tata".

Y Eduardo Herrera, para no ser menos, realizó una encuesta entre sus compañeros de raza para ver quién había fallado a Néstor Isella. Nadie lo había tocado. Nadie lo había empujado. El católico se cayó solo y el arbitro hizo sonar su silbato...



Empate

despertó

as Iras

de Riera

pendien

ros inio

ontra

drangula

"U"

Este no es un truco fotográfico. Es un acierto de

de nuestro compañero Rolando Daza, que captó las

dos estradas de Polo Vallejos, en el penal que

dirigía Cantatore. Arriba, en el instante que gol

pea el balón, deteniéndolo, pero no controlando.

Abajo, mostrando un reflejo instantáneo, se

da vuelta en el aire, pero llega tarde al balón.

A la derecha, Olivares llega tarde al tiro de Isella.

Finalizado el cotejo declaró: "Nunca me ima

gine que Isella patearía al mismo lado. En el pe

nal del domingo lo tiro a mi derecha y ahora

lo hizo al mismo lado. El domingo la pelota dio

un bote falso en el pasto, que si no la agarró, y

nos habríamos evitado de venir a jugar este sal

Este no es un truco fotográfico. Es un acierto de

de nuestro compañero Rolando Daza, que captó las

dos estradas de Polo Vallejos, en el penal que

dirigía Cantatore. Arriba, en el instante que gol

pea el balón, deteniéndolo, pero no controlando.

Abajo, mostrando un reflejo instantáneo, se

da vuelta en el aire, pero llega tarde al balón.

A la derecha, Olivares llega tarde al tiro de Isella.

Finalizado el cotejo declaró: "Nunca me ima

gine que Isella patearía al mismo lado. En el pe

nal del domingo lo tiro a mi derecha y ahora

lo hizo al mismo lado. El domingo la pelota dio

un bote falso en el pasto, que si no la agarró, y

nos habríamos evitado de venir a jugar este sal

Este no es un truco fotográfico. Es un acierto de

de nuestro compañero Rolando Daza, que captó las

dos estradas de Polo Vallejos, en el penal que

dirigía Cantatore. Arriba, en el instante que gol

pea el balón, deteniéndolo, pero no controlando.

Abajo, mostrando un reflejo instantáneo, se

da vuelta en el aire, pero llega tarde al balón.

A la derecha, Olivares llega tarde al tiro de Isella.

Finalizado el cotejo declaró: "Nunca me ima

gine que Isella patearía al mismo lado. En el pe

nal del domingo lo tiro a mi derecha y ahora

lo hizo al mismo lado. El domingo la pelota dio

un bote falso en el pasto, que si no la agarró, y

nos habríamos evitado de venir a jugar este sal

Homenaje al Día de la Raza Rendirá el Tiro al Plátillo

Con motivo de la Fiesta de la Raza, el Club de Tiro al Vuelo Lo Curro ha programado para este fin de semana importantes competencias en las especialidades de skeet, fosa olímpica y tortola, con handicap.

La programación oficial consulta las siguientes pruebas: Día 12, a las 9.30 horas, 25 plátillos skeet, por el premio "Embajada de España"; 11 horas, 25 plátillos fosa olímpica, premio "Virgen del Pilar"; 13 horas, almuerzo; 15.30 horas, 25 plátillos-tortola, premio "Cristóbal Colón".

Día 13: 9.30 horas, 25 plátillos skeet, premio "Caucha España"; 11 horas, 25 plátillos, premio "Colonia Española"; 13 horas, almuerzo; 15.30 horas, 25 plátillos-tortola, premio "Isabel y Fernando, Reyes de España"; 18 horas, reparto de premios durante un cotejo que será ofrecido por los hijos de españoles miembros del Club de Tiro al Vuelo Lo Curro.

OLIMPIADAS

Se han recibido noticias oficiales desde México, relacionadas con el estado de preparación de los cuatro tiradores que habrán de representar a nuestro país en aquella competencia de tanta importancia.

Nicolás Atalah ha hecho series de 98 en 100; Jotta, que se está poniendo en tiro ha llegado a 97 en 100. Por su parte Juan Enrique Lara y Pedro Estay han mejorado notablemente sus promedios y se espera confiado el momento de la iniciación de la jornada olímpica.

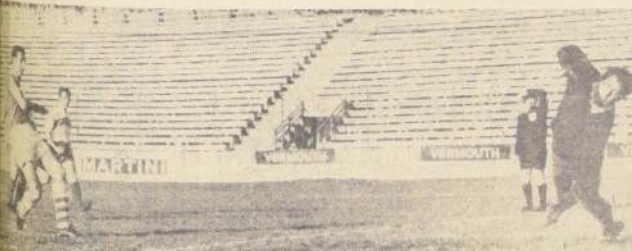
RODEO OFICIAL DE "MAIPU"

19 — 20 — 21 DE OCTUBRE

- PARTICIPAN LOS GRANDES CAMPEONES DEL PAIS
- RODEO EXPOSICION 1968
- GRAN CASINO ATENDIDO POR JUAN LAMOTTE, CONCESIONARIO DEL CASINO MUNICIPAL DE MAIPU
- AMANSADURAS — MOVIMIENTO A LA RIENDA — DIVERSOS JUICIOS ECUESTRES CRIOLLOS
- GRAN FIESTA DE LA CHILENIDAD.

MIRAFLORES 269, Depto. 21, fono 384639

RESERVA DE FALCOS: EN VENTA REVISTA 1968



Parte Esta Tarde Primera Etapa

Las 15 horas, desde el velódromo del Estadio Nacional, parte la primera etapa de la prueba Vuelta al Centro de la República, que organiza la Asociación Santiaguina de Ciclismo, con el apoyo del diario Las Últimas Noticias y Bicyclistas.

Los torneos ha logrado atraer al igual que años anteriores, los mejores pedaleadores nacionales, lo que constituye un récord en cuanto a prestigio que alcanza esta competencia. Se estima que la atención alcanzada, nuevamente será en la participación de los representantes de las selecciones de Audaix Italiano y de los demas selecciones. Tanto (alumnos) "chilotes", deben ser los máximos representantes de esta prueba. La gran cantidad de los interesados en los equipos de los años anteriores lo demuestra como los favoritos a obtener la victoria de esta importante evento.

Los participantes en esta prueba son: Juan Aburto, el mejor velocista chileno de la actualidad, partido a Montevideo. Aburto ha sido invitado por la Federación de Ciclismo chilena, para participar en los torneos pre-mundiales, que organiza este país, en la cual intervendrán conocidas figuras del pedal europeo.

Superadas estas dificultades, el defensor de Audaix se enfrentará esta tarde a Raúl González, actual campeón de Chile de la especialidad; José Muñoz, de Curicó; y Fernando Ruiz, de Santiago. El ganador de esta serie será el segundo hombre que presentará nuestro país en el Campeonato del Mundo de Uruguay, en vistas.



PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (H. CHILE)

CARRERA - A las 13.00 horas - 1.500 metros - PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE (PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE INICIAL)		
1. de Sombra	57	6 C. Pezoa
2. de Sombra	57	3 A. Nuñez
3. de Sombra	57	2 S. Azócar
4. de Sombra	57	4 E. López
5. de Sombra	57	1 J. Salinas
6. de Sombra	57	3 J. M. Aravena
7. de Sombra	57	2 J. M. Baeza
8. de Sombra	57	1 J. Melero
9. de Sombra	57	3 G. Juliá
10. de Sombra	57	4 G. Urquidí
11. de Sombra	57	1 A. Breque
12. de Sombra	57	3 F. León
CARRERA - A las 13.30 horas - 1.200 metros - SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL (SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL)		
1. de Sombra	57	4 R. Castro
2. de Sombra	57	8 H. Herrera
3. de Sombra	57	13 E. Suárez
4. de Sombra	57	15 A. Zúñiga
5. de Sombra	57	3 S. Azócar
6. de Sombra	57	1 J. Toro
7. de Sombra	57	6 J. M. Aravena
8. de Sombra	57	10 E. López
9. de Sombra	57	14 A. Castro
10. de Sombra	57	16 C. Astorza
11. de Sombra	57	1 E. Muñoz
12. de Sombra	57	12 C. Jorquera
13. de Sombra	57	5 M. Ramírez
14. de Sombra	57	7 L. Toro
15. de Sombra	57	2 C. García
16. de Sombra	57	9 H. Gazmuri
17. de Sombra	57	11 A. Salas
18. de Sombra	57	17 A. Abarcá
19. de Sombra	57	19 J. B. Arzago
20. de Sombra	57	4 Breque V.
21. de Sombra	57	1 O. González
22. de Sombra	57	13 A. Castro
23. de Sombra	57	15 J. Melero
24. de Sombra	57	17 J. Castro R.
25. de Sombra	57	19 G. Sarmiento
26. de Sombra	57	21 G. Jorquera
27. de Sombra	57	23 P. Medina
28. de Sombra	57	25 J. M. Baeza
29. de Sombra	57	27 L. A. García
30. de Sombra	57	29 F. Jacal
CARRERA - A las 14.00 horas - 1.200 MTS - CON TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL CON DIVIDENDO AL 1.º Y 2.º		
1. de Sombra	57	8 C. García
2. de Sombra	57	13 C. Astorza
3. de Sombra	57	3 L. Muñoz
4. de Sombra	57	9 O. López
5. de Sombra	57	4 A. Nuñez
6. de Sombra	57	1 J. Toro
7. de Sombra	57	6 J. M. Aravena
8. de Sombra	57	10 E. López
9. de Sombra	57	14 A. Castro
10. de Sombra	57	16 C. Astorza
11. de Sombra	57	1 E. Muñoz
12. de Sombra	57	12 C. Jorquera
13. de Sombra	57	5 M. Ramírez
14. de Sombra	57	7 L. Toro
15. de Sombra	57	2 C. García
16. de Sombra	57	9 H. Gazmuri
17. de Sombra	57	11 A. Salas
18. de Sombra	57	17 A. Abarcá
19. de Sombra	57	19 J. B. Arzago
20. de Sombra	57	4 Breque V.
21. de Sombra	57	1 O. González
22. de Sombra	57	13 A. Castro
23. de Sombra	57	15 J. Melero
24. de Sombra	57	17 J. Castro R.
25. de Sombra	57	19 G. Sarmiento
26. de Sombra	57	21 G. Jorquera
27. de Sombra	57	23 P. Medina
28. de Sombra	57	25 J. M. Baeza
29. de Sombra	57	27 L. A. García
30. de Sombra	57	29 F. Jacal
CARRERA - A las 14.30 horas - 1.600 metros - PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL (PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL)		
1. de Sombra	57	2 P. Ulla
2. de Sombra	57	4 S. Azócar
3. de Sombra	57	1 J. M. Aravena
4. de Sombra	57	3 E. Suárez
5. de Sombra	57	5 L. Toro
6. de Sombra	57	7 J. M. Baeza
7. de Sombra	57	9 G. Sarmiento
8. de Sombra	57	11 S. Fuentes
9. de Sombra	57	13 A. Valdés
CARRERA - A las 15.00 horas - 1.000 metros - SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL (SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL)		
1. de Sombra	57	13 L. Villagra
2. de Sombra	57	8 P. Ulla
3. de Sombra	57	4 O. López
4. de Sombra	57	2 C. Pezoa
5. de Sombra	57	6 N. Bravo
6. de Sombra	57	10 H. Godoy
7. de Sombra	57	14 J. Toro
8. de Sombra	57	18 V. Contreras
9. de Sombra	57	22 L. Herrera
10. de Sombra	57	26 O. González
11. de Sombra	57	30 L. Herrera
12. de Sombra	57	34 Orellana
13. de Sombra	57	38 Gmo. Sarmiento
14. de Sombra	57	42 J. Melero
15. de Sombra	57	46 E. Rodríguez
16. de Sombra	57	50 P. Valderrama
17. de Sombra	57	54 S. Alamos
18. de Sombra	57	58 J. Maldonado
CARRERA - A las 15.25 horas - 1.800 metros - TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL (TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE INICIAL)		
1. de Sombra	57	1 J. Yáñez
2. de Sombra	57	5 L. Salinas
3. de Sombra	57	9 C. Pezoa
4. de Sombra	57	13 C. Astorza
5. de Sombra	57	17 C. Jorquera
6. de Sombra	57	21 N. N.
7. de Sombra	57	25 E. Suárez
8. de Sombra	57	29 J. M. Baeza
9. de Sombra	57	33 L. Herrera
10. de Sombra	57	37 A. Breque
11. de Sombra	57	41 M. Baeza
12. de Sombra	57	45 L. Galdino
13. de Sombra	57	49 O. González
14. de Sombra	57	53 R. Maggi
15. de Sombra	57	57 J. M. Baeza
CARRERA - A las 16.00 horas - 1.000 metros - (CARRERA VALIDA PARA EL TIERRA)		
1. de Sombra	57	18 N. Ulla
2. de Sombra	57	22 N. Corne
3. de Sombra	57	26 C. Astorza
4. de Sombra	57	30 N. N.
5. de Sombra	57	34 E. Suárez
6. de Sombra	57	38 C. Saavedra
7. de Sombra	57	42 A. Salas
8. de Sombra	57	46 L. Carvajal
9. de Sombra	57	50 N. Gris
10. de Sombra	57	54 E. Suárez
11. de Sombra	57	58 V. Ulla
12. de Sombra	57	62 M. Ramírez
13. de Sombra	57	66 N. N.
14. de Sombra	57	70 C. Piau
15. de Sombra	57	74 V. Contreras
16. de Sombra	57	78 E. Rodríguez
17. de Sombra	57	82 G. Pérez
18. de Sombra	57	86 E. Santos
19. de Sombra	57	90 C. Miranda
20. de Sombra	57	94 P. Bardi
21. de Sombra	57	98 P. Bardi
22. de Sombra	57	102 D. Sandoval
23. de Sombra	57	106 A. López
24. de Sombra	57	110 A. Prischle
25. de Sombra	57	114 S. Alamos
CARRERA - A las 16.25 horas - 3.000 metros - (CARRERA VALIDA PARA EL TIERRA)		
1. de Sombra	57	6 O. Saavedra
2. de Sombra	57	10 P. Ulla
3. de Sombra	57	14 S. Azócar
4. de Sombra	57	18 C. Pezoa
5. de Sombra	57	22 E. López
6. de Sombra	57	26 J. Sagardía
7. de Sombra	57	30 J. Castillo
8. de Sombra	57	34 E. Suárez
9. de Sombra	57	38 O. P. Castillo
10. de Sombra	57	42 H. Jara
11. de Sombra	57	46 C. Muñoz
12. de Sombra	57	50 E. Inda
13. de Sombra	57	54 J. Inda
14. de Sombra	57	58 P. Bardi
15. de Sombra	57	62 D. López
16. de Sombra	57	66 O. González
17. de Sombra	57	70 J. Ramírez
18. de Sombra	57	74 J. Trova
19. de Sombra	57	78 J. Cavieles A.
CARRERA - A las 16.55 horas - 1.900 metros - (PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE)		
1. de Sombra	57	4 P. Ulla
2. de Sombra	57	8 A. Nuñez
3. de Sombra	57	12 R. Sagardía
4. de Sombra	57	16 J. Salinas
5. de Sombra	57	20 No Corre
6. de Sombra	57	24 E. Suárez
7. de Sombra	57	28 O. P. Castillo
8. de Sombra	57	32 C. Tabia
9. de Sombra	57	36 J. Melero
10. de Sombra	57	40 P. Medina
11. de Sombra	57	44 J. Chamorro
12. de Sombra	57	48 J. Maldonado
13. de Sombra	57	52 O. Lirama
14. de Sombra	57	56 G. Juliá
CARRERA - A las 17.25 horas - 1.600 metros - (SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE)		
1. de Sombra	57	8 C. Saavedra
2. de Sombra	57	12 G. López
3. de Sombra	57	16 C. Astorza
4. de Sombra	57	20 N. N.
5. de Sombra	57	24 J. N. N.
6. de Sombra	57	28 D. López
7. de Sombra	57	32 O. González
8. de Sombra	57	36 J. Ramírez
9. de Sombra	57	40 J. Trova
10. de Sombra	57	44 O. P. Castillo
11. de Sombra	57	48 H. Jara
12. de Sombra	57	52 C. Muñoz
13. de Sombra	57	56 E. Inda
14. de Sombra	57	60 J. Inda
15. de Sombra	57	64 P. Bardi
16. de Sombra	57	68 D. López
17. de Sombra	57	72 O. González
18. de Sombra	57	76 J. Ramírez
19. de Sombra	57	80 J. Trova
20. de Sombra	57	84 J. Cavieles A.
CARRERA - A las 17.55 horas - 1.000 metros - (TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE FINAL)		
1. de Sombra	57	1 G. Saavedra
2. de Sombra	57	5 L. Yáñez
3. de Sombra	57	9 C. Jorquera
4. de Sombra	57	13 C. Pezoa
5. de Sombra	57	17 P. Montoya
6. de Sombra	57	21 L. Rivera
7. de Sombra	57	25 R. Sagardía
8. de Sombra	57	29 E. Inda
9. de Sombra	57	33 A. Breque
10. de Sombra	57	37 O. P. Castillo
11. de Sombra	57	41 L. Toro
12. de Sombra	57	45 A. Nuñez
13. de Sombra	57	49 N. N.
14. de Sombra	57	53 E. Baeza
15. de Sombra	57	57 E. Suárez
16. de Sombra	57	61 J. B. Castro
17. de Sombra	57	65 O. González
18. de Sombra	57	69 J. M. Baeza
19. de Sombra	57	73 L. A. García
20. de Sombra	57	77 D. Sandoval

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (CLUB HIPICO)												
LA NACION	1a. Carrera	2a. Carrera	3a. Carrera	4a. Carrera	5a. Carrera	6a. Carrera	7a. Carrera	8a. Carrera	9a. Carrera	10a. Carrera	11a. Carrera	12a. Carrera
LA TARDE	House Miss Phillips	Second Elite Real Prince	Esilava Reina Ana	Scamp Principela	Actor Dejáte Bucefalo	Benameli G. Arrow	Trapalacuch Don Tilo	Claudio Flotador B. Fallada	Scarface Lipita	La Milagro Gustavo Padovano	Chincolio Pina Razza	Nocturna Pina Three Bony
EL ENSAYO	House Miss Phillips	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	Esilava Reina Ana	Romancera Scamp Rosa de Lim	Actor Bucefalo Escandalo	Milenka Golden Arro Rabbet	Chincol Trapalacuch Banco	Claudio Excelencia Hostigador	Guion Scarface Mamby	La Milagro Chicofresco Barcala	Esperanzada Chincolio Chincolio	Chicodiable Three Bony La Lore
LA HIPICA	House Miss Phillips	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	R. Ana M. Chance	Romancera Scamp	Bucefalo Actor Dejáte	Benameli G. Arrow	Don Tilo Pirca Manimir	Flotador El Sokol Excelencia	Lipita Scarface	La Milagro Nontuela Padovano	Chincolio Liostrosa Razza	Nocturna Pina Three Bony
EL CLUB	M. Phillips House	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	R. Ana M. Chance	Romancera Principela	Temeridad Actor Dejáte	Extranjera Milenka	Pirca Chincol Wedding	Flotador El Sokol Hostigador	M. Farrow Guion	Nontuela Padovano Barcala	Esperanzada Chincolio	B. Esperanza T. Bony Argucia
LAS ULTIMAS NOTICIAS	M. Phillips House	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	R. Ana M. Chance	Scamp Romancera R. de Lima	Actor Bucefalo Dejáte	Extranjera Benameli G. Arrow	Chincol Trapalacuch P. de Nono	Flotador Claudio B. Fallada	Apologia Lipita Mamby	Barcala Spadacino Chicofresco	Liostrosa Razza	T. Bony La Lore B. Esperanza
LA SEGUNDA	M. Phillips House	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	R. Ana M. Chance	Romancera Scamp R. de Lima	Actor Bucefalo Dejáte	G. Arrow Extranjera Benameli	Trapalacuch Chincol P. de Nono	Flotador B. Fallada Claudio	Lipita Apologia Mamby	Chicofresco Spadacino Barcala	Razza Liostrosa Chincolio	La Lore T. Bony B. Esperanza
LA TERCERA	M. Phillips House	R. Princesa Siempreviva S. Elite	Esilava Milarca M. Chance	Romancera Scamp	Dejáte Bucefalo Palpitante	Milenka Benameli	Chincol Trapalacuch Wedding	Retumbante El Sokol Chincolio	Apologia Lipita Mía Farrow	Chicofresco Padovano Spadacino	Razza Liostrosa Chincolio	T. Bony La Lore B. Esperanza
ULT. HORA	House F. de Sombi M. Phillips	R. Princesa Pase Ustet R. Princesa	M. Chance Esilava Milarca	Romancera Scamp	Actor Bucefalo Dejáte	Benameli Milenka	Pirca Chincol Don Tilo	Flotador Retumbante El Sokol	Novamás Lipita Scarface	Chicofresco Liostrosa Padovano	Razza Liostrosa Chincolio	Pina T. Bony Argucia
SI LOS PASTOS CONVERS.	House Miss Phillips	S. Elite Pase Ustet R. Princesa	S. Elite Esilava M. Chance	R. de Lima Batarazo	Sicodélico Actor Palpitante	G. Arrow Gondolero	Don Tilo Banco Wedding	Hostigador Biey Fallada Flotador	M. Farrow Mamby Lipita	Nontuela Padovano Gustavo	Esperanzada Neopole T. Bony	Argucia B. Esperanza Chicodiable
RADIO MAGALLANES	House Juridica	La Cucca Virginal	Cucca Humedad R. Ana	Romancera R. de Lima	Actor Palpitante Escandalo	Milenka Extranjera G. Arrow	Chincol Trapalacuch Pirca	Claudio El Sokol Tarotaro	Mía Farrow Guion Apologia	Padovano Nontuela Chicofresco	Razza Liostrosa Chincolio	Pina T. Bony Argucia
EL SIGLO	M. Phillips House	R. Princesa Siempreviva S. Elite	M. Chance Esilava Cucca	Romancera R. de Lima	Actor Bucefalo Palpitante	Benameli G. Arrow	Chincol Pirca P. Blanca	Ki Ku Flotador Tarotaro	Mamby Lipita	Nontuela Spadacino Gustavo	Chincolio Razza Pool	R. Esperanza T. Bony Argucia



JUAN CAVIERES ACEVEDO se corre una fija en la quinta competencia con Actor.

NO CORREN

Los siguientes caballos no correrán en las reuniones de hoy y mañana en ambos hipódromos:

SABADO 12 DE OCTUBRE

HIPODROMO CHILE

- 1a. CARRERA: (4) TAR GAR y (7) MONDRAGON
- 2a. CARRERA: (10) MIGUELON
- 3a. CARRERA: (12) ORISANTA
- 4a. CARRERA: (6) CUADRADO
- 5a. CARRERA: (1) PICADERO
- 7a. CARRERA: (1) CANELITA y (13) TECUCA
- 10a. CARRERA: (8) EL TORDO
- 11a. CARRERA: (1) CHANTAITA y (11) LUMA
- 13a. CARRERA: (9) EL FERROL

CLUB HIPICO

- 5a. CARRERA: (7) ESCANDALO
- 7a. CARRERA: (2) EL TORDO
- 9a. CARRERA: (5) MIA FARROW

DOMINGO 13 DE OCTUBRE

HIPODROMO CHILE

- 2a. CARRERA: (3) BAJAME
- 3a. CARRERA: (1) CACHIRULO
- 6a. CARRERA: (7) LAS PERDICES
- 9a. CARRERA: (10) PERCEO
- 11a. CARRERA: (6) MACANEO y (9) CURANIE

CLUB HIPICO

- 1a. CARRERA: (1) ARMISTICIO

DUODECIMA CARRERA - A las 18.35 horas - 1.000 metros - 6a. serie "A".

3h	1 Chicodiable	5610	J. Toro	P. Briones
6h-11h-5	2 Karolin	5511	M. Ramírez	L. A. García
5h-12h	3 A. Fanez	5316	N. N.	C. Urbina
16h-3-1	4 B. Esperanza	5219	O. López	E. Bécar
14-8-5	5 Pangala	5215	J. M. Aravena	F. León
5-8-7-3	6 Pima	5211	S. Azócar	V. Ramírez
3-7-2	7 Three Bony	5214	C. Pezoa	O. Silva
12-15	8 Don Grega	5114	S. Vasquez	A. Carreño
1-15h	9 Unionista	5118	C. Díaz	V. Contreras
2-7-3	10 La Lore	5012	L. Carvajal	A. Abarcá
11-10v	11 Nocturna	5013	N. N.	H. Alcántara
7-7-1-3	12 Argucia	4913	R. Clavería	J. B. Castro
8-8-5	13 Buena Vista	4814	O. Osorio	C. Piau
17-10-11	14 Geórgica	4716	H. Pizar	J. Melero
6-10-16	15 Redoblona	4717	H. Pizar	S. Galdino
7-1-13	16 Tiver	4715	F. Meneses	A. Proschle

En el clásico "España":

CLAUDIO: UNO QUE LLEGA A LA DISTANCIA

La última victoria de Claudio es en 3.600 metros. El recorrido de esta tarde son 3.000 metros. Ha demostrado, el porteo, que a "los tiros largos" llega con energías y, por ello, lo elegimos para el "España", la prueba handicap de fondo que abre la temporada de los "prolongados trayectos". Claudio es un valor rápido, y además, "muy pa-rejo". Cuando toma su carrera no decae. Eso puede valerle en la dura jornada de esta tarde. Representa "a la clase" y, por ello, cargará el más alto peso del handicap. Este año, en sus cor-tes actuaciones, anota tres triunfos. Dos de ellos los ha conseguido en 2.600 metros. Sus triunfos, eso sí, con pocos kilos en sus lomos. Una vez con 46 y la otra con 48. Dada sus muchas condiciones de fondista, sus allegados lo anotaron en pruebas de salto y también fue ga-nador en una prueba de 3.500 metros. Un elemento que en la escala de peso le corres-pondió kilos favorables es Flotador Es, además, de los "clubiquenses", el que mejor se ve. Hay que tomarlo en cuenta y res-petarlo. En estos dos úl-timos años anota seis victorias, casi todas en mediofondo menos su victoria del 4 de octubre del año pasado cuando se limitó en 2.400 me-tros. En el clásico "Espa-ña" del año pasado tam-bién estaba entre sus animadores. Aquella vez, con 49 kilos, terminó en el segundo puesto detrás de Diplomático. Otra fondista auténtica del lote es Bien Fallada; desgraciadamente para ella no habrá pista blan-



da que es donde mejor se desempeña. Este año anota

Segundas Partes Fueron Buenas
SI VAS PARA CHILE ES LA 1a.
Concursos de Cueca.
Premios hermosos lo esperamos.



chileno de la Peña, junto a los Huasos Liberos y el conjunto de Chito Faró. Durante esta semana se regalarán al público cuequeros y long plays con las últimas canciones del autor. Se ruega al público llegar temprano para la reservación de mesas. Toda la locomoción de Santiago de la Peña Folklórica SI VAS PARA CHILE. Matutina esquina de Catedral.

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL
UNIVERSIDAD DE CHILE

folklórico argentino
LOS PEREGRINOS
Teatro Astor

participado en los Festivales COSQUIN 1968, JESUS Maria, Mendoza, etc.
COSTA, Patricio Quirino Costa, Andrés Gial Soria, etc.
COSTA, Patricio Quirino Costa, Andrés Gial Soria, etc.

los temas de mayor éxito:
"CUANDO EL AMOR SE VA",
"COSAS DEL AMOR", "COSAS DEL ALMA".

los temas de mayor éxito:
"CUANDO EL AMOR SE VA",
"COSAS DEL AMOR", "COSAS DEL ALMA".

SABADO 12 y DOMINGO 13
19 HORAS

BALLET NACIONAL
CHILENO
ALOTRIA
ALUSIONES
LA SILLA VACIA

MUEBLERIA SALVADOR
MENCIONE ESTE AVISO Y CON SOLO \$100

Concurso Médico
SECRETARIA GENERAL
CONCURSO MEDICO
"TISIO-RADIOLOGO"

TEATROS

ANTONIO VARAS, Mo-
rande 25 (3200). — ITUC4.
19 horas: "Todo se va, se
ira, se fue al diablo", de
Alejandro Sieveking.
BULNES, Avda. Bulnes
188 (88342). — TEKNOS; 19
horas: "El Tragalu", de
Antonio Buera Vallejos.
COUSISO, San Ignacio
1349 (50657). — 19.45 y 23
horas: Cía. de Revistas
Humorísticas.
CLUB DE TEATRO DEL
CALLEJON, Mac-Iver 173.
A las 19 horas: "Los 2
timidos", de Vodevil y Va-
rieta.
CARLOS CARIOLA, San
Diego 246 (89350). — Cía.
de Faustino García, 18.45
y 22.15 hrs: La gran via
y Molinos de Viento.
CAUPOLICAN, San Die-
go 840 (83437). — 18.45 y
21.30 horas: "Recital de
Salvatore Adamo", el pri-
mero en el Rankin Mun-
dial.
MARU, Huérfanos 786
(397907). — Cía. de Lucio
Córdova y Olvido Leguía.
19 y 22 horas: Puro Chil-
to, de Luchito Córdova.
MONEDA, Moneda 920
(31477). — Cía. de Americo
Vargas y Pura Durán.
A las 19 y 22 horas: "La
Caca" y el inspector" de
Robert Thomas.
LA COMEDIA, Merced
349 (391323). — 19 horas:
Introducción al elefante y
otras zoologías", de Jorge
Díaz, 22 horas: "La Esca-
lera", de Charles Dyer.
OPERA, Huérfanos 837
(30176). — Cía. de Revistas
Bim Bam Bum, 19, 21.40 y
22.15 horas: "Raspún y
sus Basputinas".
PETIT REX, Huérfanos
735 (31443). — Cía. de los
Cuatro: 19 y 22 horas:
Entretenemos a mis-
ter Sloane.
PICARESCO, Recoleta
343 (372698). — 19.45 y
23 horas: Cía. de Revistas
Strip Tease.
JESA "SI VAS PARA
CHILE", Catedral y Ma-
lucana, 14 horas: Chito
Faró y sus variedades Fol-
klóricas.
IEM, Tarapacá 1181.
(89352). — Ballet Nacional
Chileno, 19 horas: Huan-
pango, Sensemayá, Silla
vacía y Alotria.
TALLA, San Diego 246
(66533). — GRUPO LIBRE.
19 horas: "Canto al idolo
Lusitano", de Peter Weiss.
REGINA, Avda. Vicuña
Mackenna 602 (36097). —
Cía. de Revistas Frivolas
Regina, 19.45 y 22.45 ho-
ras: "La rebelión de los
colgados de la brocha".

CINES DE CENTRO

ASTOR, Estado 237
(392100). — 13, 16.15, 19
y 21.15 horas: "Por mis
pistolas". Cantinflas, ce-
lor. Mayores y menores.

HOY C.B. 138
FMISORAS
CRUZ DEL SUR

AHORA MEJOR
QUE NUNCA
a toda hora del día,
sus programas favoritos
HORA DEL HOGAR
Y sus voces favoritas.
POR LOS CAMINOS
DE ESPAÑA
CINE EN SU
HOGAR

LA CABALGATA
MUSICAL
AL MARGEN
DE LA LEY

CRUZ DEL SUR
SIEMPRE EN SU HOGAR

FRAZADAS
Increíble liqui-
dación de MILES
DE FRAZADAS
a precios más ba-
jos que el año
pasado.

COMPUEBELO
EN
LA FABRICA
SAN IGNACIO 41
FONO 88161
CON LA GENTIL ATENCIÓN
DE DAVID TEDIAS

CABLE
De Acero
Galvanizado
y Negro
STOCK permanente
6-12-17 6-19-7
6-19-1 6-19-1
de 1/4" a 3/4" diametro.
Reich y Cia. Ltda.
90208 - 97328.
Avda. Bernardo O'Hig-
gins N° 3786 - Fonos:

AGRICULTOR
APEROS PARA
LABRANZA EN
CAMPO Y
SOLERA

Reich y Cia. Ltda.
AVENIDA BERNARDO
O'HIGGINS N° 3786,
FONOS: 90208-97328.

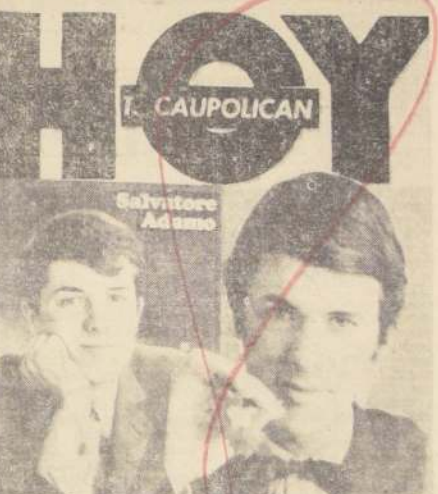
MINI-GUIA

BANDERA, Bandera 76
(714403). — Rotativo desde
las 13.30 horas: Killer cali-
bre 32 (Italiana, cow-boy,
mayores de 18 años).
CAPRI, Monjitas 825
(392418). — Rotativo desde
las 10 horas: Técnica de un
espía, (USA, acción, mayo-
res de 14 años).
CENTRAL, Huérfanos 930
(33555). — 14, 16.25, 19
y 21.45 horas: "Lunes 10
— Domingo 7", Chilena, co-
media, mayores de 14 años.
CERVANTES, Matas
Cousino 134 (381824). — Ro-
tativo desde las 10.30 ho-
ras: "El hombre, la mu-
jer y el dinero", Italiana,
comedia, mayores de 21
años.
CINELANDIA, Puente 540
(65732). — Rotativo desde
las 14 horas: "Las guerri-
lleras de Pancho Villa",
Colores, noticiario, agre-
gados.
CITY, Agustinas 1022
(66087). — Rotativo desde
las 10.15 horas: "Al maes-
tro con cariño", Color, ma-
yores y menores.
CONTINENTAL, Plaza
Bulnes 41 (60735). — Ro-
tativo desde las 14 horas:
"Voy... lo malo y regre-
so", Cowboy, acción, co-
lores.
DUCAL, Agustinas 777
(35319). — 14.10, 16.25, 18.45
y 21.30 horas: La Mandra-
gona, (Italiana, comica,
mayores de 21).
ESPAÑA, Estado-Huérfa-
no 15.30, 18.30 y 21.30 horas:
"Buenos días, Condesita",
Española, Musical, Meno-
res.
FLORIDA, Estado 236
(34202). — Rotativo desde
las 10.30 horas: "El regreso
de Ringo", Cowboy, mayo-
res de 18 años.
GRAN PALACE, Huérfa-
nos 1176 (60083). — "Cerra-
do por modernización".
HUELEN, Huérfanos 779
(31603). — Rotativo desde
las 10.30 horas: "Lunes 10,
Domingo 7", Chilena, co-
media, mayores de 14 años.
HUÉRFANOS, Huérfanos 873
(392073). — Rotativo desde
las 10 horas: Pozo 3, botín
oculto, (USA, cow-boy, ma-
yores de 18 años).
NITO, Monjitas N° 873
(392073). — Rotativo desde
las 10 horas: Pozo 3, botín
oculto, (USA, cow-boy, ma-
yores de 18 años).
PACIFICO, Huérfanos
1147 (62921). — Rotativo des-
de las 10.30 horas: Killer,
calibre 32, (Italiana, cow-
boy, de 18 años).
PLAZA, Compañía 1063
(84714). — Rotativo desde
las 10 horas: Técnica de un
espía, (USA, acción, mayo-
res de 14).
REAL, Compañía 1040
(65555). — Rotativo desde
las 10 horas: "Voy... lo ma-
lo y regreso", Cowboy, no-
ticiarios, mayores de 18
años.
REX, Huérfanos 735
(31343). — A las 13.45; 16.15;
18.45; 21.30, Sabes quién vi-
no a cenar. Menores.
RJO Monjitas 743 (33550).
horas: El reflejo de tus
ojos dorados. El magnifico
Bobo. Mayores de 18 años.
RITZ, San Antonio 30
(38051). — Rotativo desde
las 13 horas: El fuego.
Suca. Mayores de 21 años.
RIVIERA, San Antonio-
I. Valdes V. (36093). — Ro-
tativo desde las 13.00 horas:
Las chicas del Club del
Pacer, (Italiana, mayores
de 21 años).
ROXY, Huérfanos 1055
(80809). — Rotativo desde
las 10 horas: Espera la os-
curidad, (USA, suspense,
SAN ANTONIO, San An-
tonio - Huérfanos (33605). —
Cerrado por reparaciones.
SAN MARTIN, Alameda-
San Francisco (35357). —
Rotativo desde las 14 ho-
ras: Lunes 1°, Domingo 7.
Chilena, comedia, mayores
de 14 años.

SIGUE EL EXITO DE "TODO SE IRA-
SE FUE-SE VA AL DIABLO", COMEDIA
DE SIEVEKING, POR EL ITUCH, HOY



Una comedia diferente es "TODO SE IRA-SE FUE-SE VA AL DIABLO", original de Alejandro Sieveking, que diariamente ocupa la cartelera del Teatro Antonio Varas, solo en vermut a las 19 horas. Esta aplaudida producción del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, destaca las actuaciones de Kerry Keller, Tomás Videla, Franklin Cárdena, Yael Unger, Leonardo Puercci, Alejandro Cohen, Fritz Kühne, Carmen Bunter, Mario Lorca, Claudia Paz, Flovia Cauda, Fernando González, Escenografía de Guillermo Núñez, Iluminación, Víctor Segura, Vestuario, Irma Lizama, Dirección de Domingo Tes-
sier.



ASISTA HOY A OIR A "ADAMO", EL
CANTANTE QUE MAGNETIZA A LA JUVENTUD
DEL MUNDO ENTERO

SANTA LUCIA, Alameda-
San Isidro (34718). — A las
13.30; 16; 19 y 22 horas:
Vacaciones en Rusia, Ci-
nerama, aventuras, mayores
y menores.
SANTIAGO, Merced 829
(32888). — Rotativo desde
las 10 horas: Por mis pis-
tolas. Cantinflas, colores,
menores.
SAO PAULO, Merced 772
(397946). — Rotativo desde
las 17 horas: Django dis-
para primero. Trenes riguro-
samente vigilados. Mayo-
res de 21 años.
TIVOLI, Huérfanos 757
(39611). — Rotativo desde
las 10.30 horas: Este es mi
reino. Agregados, mayores
y menores.
TOESCA, Huérfanos 1313
(711562). — Rotativo desde
las 13 horas: Lo bueno, lo
malo y lo feo, (Italiana,
acaram, mayores de 21).
VICTORIA, Huérfanos 827
(39021). — Rotativo desde
las 11 horas: Los valientes
mueren jóvenes, (EE. UU.,
YORK. Ahumada 160
(66687). — Rotativo desde
las 10.15 horas: Cuando tu
no estás, (Raphael, colores,
mayores y menores).
WINDSOR, Ahumada-
Moneda (89761). — 13, 15.30,
18.10 y 21 horas: A
Sangre Fria. (Mayores de
18 años).

He aquí la sensación artística
de Europa de mayor reso-
nancia pública en Santiago:

ADAMO
EN VERMUT a las SIETE y
NOCHE a las DIEZ HOY
DOS PENULTIMAS ACTUA-
CIONES EN CHILE DEL FA-
MOSO CANTANTE ASTRO
ITALO-BELGA:

ADAMO
HOY SABADO 12 y MAÑANA
DOMINGO 13, EN VERMUT y
NOCHE.

ULTIMAS ACTUACIONES
AUSPICADO OFICIALMEN-
TE POR LA EMBAJADA DE
BELGICA EN CHILE.

Organización artística, José
Aravena-César Martínez, pro-
motores de "Adamo en Chile",
RECOMENDAN comprar di-
rectamente sus boletos en bo-
leterías-hall del CAUPOLICAN.

EP 200 Palco con 4 sillones.
EP 40 Platea baja numerada
1.er piso.
EP 25 Platea alta general 2.º
piso, butacas individua-
les.
EP 15 Galerías 3.er piso.

HABIENDOSE producido UN
ROBO de 13 folios de bo-
letos Plata Alta EP 25, QUE-
BAN ANULADOS los boletos
comprados entre los NU-
MEROS 2151 al 2475; la per-
sona que se presenta con un
BOLETO ROBADO de dichas
numeraciones, será detenido
por Carabineros. NO comprar
en las calles boletos robados.

Una Película que Supera su laureado Exit en la Televisión
A TODO COLOR Y CON EL MAS ESPECTACULAR REPARTO DEL NUEVO CINE CHILENO

¡Ayúdeme Ud. Compadre!
Una canción para todos

Los Perlas
Pedro Messone
Fresia Soló
Gloria Simonetti
Arturo Gatica
Miriam
Los Gatos
Don Francisco

Los Huasos Quincheros
Silvia Infantas
Doris y Rossie
Los Ramblers
Carmen Amunátegui
Domingo Tessier
Adolfo Jankelovich
Sergio Livingstone

Ballet Pucará
Jorge Moncayo
El Murda
Pepe Harold
Cora Santa Cruz
Amanda Vicuña
Duo leal del Campo
Isidro Benítez

Productor Ejecutivo: Alberto Parrilla — Musica: Vicente Bianchi — Eastman Color
Fotografía: Andres Martorell - Distribuida por CONTINENTAL FILMS - MAYORES Y MENORES

MARTES 15 ESTRENO
EN SANTIAGO:
WINDSOR
SANTIAGO
BANDERA
PLAZA
CALIFORNIA
LAS CONDES
PEDRO DE VALDIVIA
NORMANDIE
GRAN AVENIDA
ALESSANDRI

LUNES 21 ESTRENO
EN VALPARAISO:
VELARDE
IMPERIO
PACIFICO

EN VIÑA DEL MAR:
REX

EN CONCEPCION:
ROMANO
LUX

